



SANVAITINIS KATALIKISKAS LAIKRASZTIS.

Nr. 32

SHENANDOAH, PA., & GREATER NEW YORK, N.Y. 12 d. Rugsėjo (August) 1904 M. Metai IV

Entered as second-class matter Dec. 15, 1903, at the P.O. at Shenandoah, Pa., under the Act of Congress of March 3, 1879.



W. H. MORTIMER
Padirbejas Paszveitalu
 Deimentu * Zemeziugu
 Kiszebiniu ir Sienos Dziejorin
Pottsville, Pa.



Jeigu geri alaus, tai pabandyk
 Columbia alaus. Pastiprinantis
 gerasis yra tokspat reikalingas,
 kaip pastiprinantis valgis.

COLUMBIA ALUS

sutramims troszkulę ir atgaivis tave.
 Parlavinejamas puse pantės bak-
 suose.

Ofisas: **110 So. Main St.,**
 Shenandoah, Pa.

Miehle's Didis Departamentu Sztoras.

Trumpas pasikalbėjimas su jumis.

Kupčystė, kuri teisingai apsieina su pirkėjais, ne-
 privalo apie tai kalbėti; žmonės patys kalba apie tai.
 Gera paskyra ir miernos prekės visados patraukia per-
 kančią publiką, bet kur mandagus apsiėjimo stokuoja,
 žmonės nuo ten šalinasi.

Sitos kupčystės budas yra, vienaip apsieiti su visais.
 Mēs turim vienukią prekę dėl visų, aiškiai apženklintą,
 teip juog kožnas pats ją skaityti gali. Visokis atsitro-
 pyjantis apsirikimas tuojaus su geru noru atitaisomas.
 Bile kokis pirktas daiktas, kuris nepatinka, gali buti
 apmainomas. Geriausia gvarancija, kad teisingai ap-
 sieinam, yra tai, juog tuojaus sugrąžinam pinigų, jei
 apgailėtumit kokį daiktą pirkę. Ištikro, mēs užmek-
 tus pinigų nelaikom už savo, pakol ne esat pilnai užga-
 nędinti tuom, ką pirkot.

Simtai žmonių liudija, kad šita kupčystė ir daro ką
 sako. Jeigu nedarytu, ji nepardavinėtu teip dikčiai.

Simtai moteriškų ir vaikų apstatytų skrybėlių, šil-
 kinių jekiu, po \$1.98 iki \$5.98. Skalbamų jekiu nuo
 98c. prasidedant. — Silkinių jopkių po \$4.98 iki \$20.00
 — Silkinių dresių po \$12.00 iki \$14.98, atskirių kleidžių
 po \$1.98 iki \$20.00.

J. MIEHLE & SON

5 & 7 North Centre St., POTTSVILLE, PA.

Lietuviszka Aptieka

C. POVINSEKAS

21 E. Centre St., Shenandoah, Pa.

Mēs turim liekarų nuo visokių
 ligų. Asz buvau aptiekoriom Lie-
 tuvoj, tai asz isdirbu kuogeriau-
 sias gyduoles nuo visokių ligų.

Jeigu sergate nuo reumatizmo,
 szlezio, galvos skaudėjimu, strėnų
 etc., praszau ateiti pas mane, o gau-
 sit geriausių gyduolių. Turim par-
 duot **DELIU.**

Aggarsinimas.



Visokių mažo-
 žių, draugystėms
 kukardų, visokių
 peščėių su vardu
 ir pravarde galite
 gauti geriausiai ir
 pigiausiai nupirkti
 pas

R. H. MORGAN
 23 N. Main St.,
 SHENANDOAH, - PA

Daugiau kaip
 30 metus iszmeigtasi
Dr. RICHTERO
 wisam svietai žinomas
"ANKER" (Onkarinis)
PAIN EXPELLER.
 yra geriausia gyduole nuo
Rheumatizmo,
Neuralgijos, Sausgelos,
Strenu Skaudėjimo ir tt.
fr wisoktu Rheumatiszaku
skaudėjimu.
 at 26c. ir 50c. pas wisus
 aptiekorius arba pas
J. A. Richter & Co.,
 215 Pearl Street,
 New York.

Szenadorio geriausias fotogra-
 fistas

RICHARD DABB,

29 W. Centre St., Shenandoah, Pa.

Padidina fotografijas konogražiausiose
 koloruose. Szerneny fotografijas nu-
 ima ant greito pareikalavimo, teipi ve-
 elijų fotografijas padaro kogoriausiai.
 Pabandykit, o busit užganėdinti!

A. HOLDERMAN'O

112 N. Main St., Shenandoah, Pa.
 už Keithan'o keptuves, geriausia
 vieta Shenandoryje pirkti **LAIK-**
RODELIUS, laikrodzius, szliubi-
 ninus žiedus ir visokius brangumy-
 nus, teipogisenuos pataisyti. Kiek
 vienas daiktas yra gvarantuojamas

Kaz, Radzevicius, 121 East Centre St., Shenandoah, Pa.

tuojau sale Lehigh Valles dygo, po desinei rankai, elmant į miesta. Tai puikiausia ir svarbiausia vieta dėl vėseilių ir labai paranki dėl tu, kurie atkelianja į Shenandoah, Pa. Apart visokių arkielu ir alaus turi didelį žopetą pargabentus iš Europos visokių vynu, cigaru, o teipogi praliko visokių valgius ir oisterius. Pakelievingi gali gauti nakvynę ir prieteliską rodą visame.

Teipgi paduoda szipkortes ir sritnežu plintgus į visas dalis svieta.

Nauja Knyga:

„Mokslas Tikėjimo ir Doros“ — 214 puslapių, kaštuoja tik 75c. Ta knyga reikalinga kiekvienam katalikui.

Amendment Number Five

Concurrent Resolution of the Senate and Assembly

Proposing an amendment to section seven of article seven of the constitution.

Section 1. Resolved (if the assembly concur), that section seven of article seven be amended so as to read as follows:

§ 7. Forest preserve.—The lands of the state, now owned or hereafter acquired, constituting the forest preserve as now fixed by law, shall be forever kept as wild forest lands, except as hereinafter provided. They shall not be leased, sold or exchanged, or be taken by any corporation, public or private, nor shall the timber thereon be sold, removed or destroyed. The legislature may authorize the removal of dead timber on burned areas so far as necessary for reforestation, through officers and employees of the state, but not by contract. The legislature may also authorize the sale of lands outside of the limits of the Adirondack park and the Catskill park as such parks are now established by law. The proceeds of such sales shall be set apart in a separate fund and used only for the purchase of lands in such parks. A violation of this section may be restrained at the suit of the people or with the consent of the supreme court on notice to the attorney-general at the suit of any citizen of the state.

§ 2. Resolved (if the assembly concur), that the foregoing amendment be referred to the legislature to be chosen at the next general election of senators, and in conformity with section one, of article fourteen of the constitution, be published for three months previous to the time of such election.

STATE OF NEW YORK: IN SENATE, Apr. 4, 1904.

The foregoing resolution was duly passed, a majority of all the senators elected voting in favor thereof, three-fifths being present.

By order of the Senate, FRANK W. HIGGINS, President.

STATE OF NEW YORK: IN ASSEMBLY, Apr. 9, 1904.

The foregoing resolution was duly passed, a majority of all the members elected to the assembly voting in favor thereof, three-fifths being present.

By order of the Assembly, S. F. NIXON, Speaker.

STATE OF NEW YORK, Office of the Secretary of State, } ss: I have compared the preceding copy of concurrent resolution, proposing an amendment to section seven of the original seven of the Constitution, with the original concurrent resolution on file in this office, and I do hereby certify that the same is a correct transcript therefrom, and of the whole thereof.

Given under my hand and the seal of office of the Secretary of State, at the city of Albany, this twenty-fifth day of July, in the year of our Lord, one thousand nine hundred and four.

[L. S.] JOHN F. O'BRIEN, Secretary of State.



Per Dvideszimts Metu

Aš girdžiau visokias chroniškas ligas su didžiausia pasekme. Priežintis mano pasisekimo yra ta, kad aš negydau kitokių ir KAD MANO VAISTAI YRA IŠBANDYTI IR TAPO ĮSRASTI GERIAUSIAIS AŠ pažįstu ligas kurias aš gydau, taip, kaip kudirakis pažįsta savo abėcėlę.

Daugelio metų datyrimo ir pasekmingo gydymo padarė mane užsitikimu siulyti tau, kuris sergi, tą patią gerą išveigą, kurią apturėjo tukstančiai kiti. Datyrimas yra geriausias moimintojas. Mano gydyme ligonių nėra jokio spėjimo, bandomo ar nenusisekimo. Aš žinau, ką aš galiu padaryti gydyme ligos ir aš padariau kaip reikia.

ASZ ISZGYDAU KUR KITI NEGALI.

Biaurus, ir teip vadinami beviltiniai ir neišgydomi atsiūkimai pateko man vienvel, ir man linkma yra pasakyti, jog aš pagelbėjau daugeliu ti, kurie neturėjo vilties išgyti, kurie buvo išbandę visokius daktarus be pasisekimo. Mano gyduolės yra surinktos iš geriausių valstyų ir po mano ištyrimui padėjimo, gyduolės siunčiamos kožnam ligoniui, yra sudaromos po mano patios priežiūra.

Šimtai padėkavonių ateina pas mane nu dėkingų gydytinių, kurie tapo išgydyti. Aš galiu tą patį padaryti dėl tavęs, ką aš padaręs dėl kitų. Jeigu tu apieisi šią progą pasigydyti, man kaltė yra tavo ir pralaimė bus tavo. Ant galo tu vienog ateisi pas mane.

Rašys pas mane su pilniausiu užsitikėjimu, o apturėsi mano rodą ir mano gyduoles be gais-ties. Perskaityk sekancias padėkavones. Parašys pas gydytinius, jeigu nori išgirsti tiesą.



Jerome, Artz.

Brangus Profesorius Collins:— Kam aš niekad netikėjau, tas dabar yra tikra tiesa. Jūs išgydėte mane nuo mano chroniškos ir pavojingos ligos pilnai ir aš nesugebiniu padėkoti išskirti mano šimtinę padėkavonę ir nuolatėbėjimą iš jūsų gydymo. Kiekvienas žino žino, kuom aš buvau prieš mano gydymą ir kas jūs ir po trijų mėnesių gydymo, aš aš netik išgydžiau savo ligą, bet dar justiesi gerai ir smagias, negu aš jaučiausi prieš apsilirpimą.

Tamsta esį prakiliuam žmogum ir nemai nuo amonios plintg, kaip daugelis kiti, bet išgydai juos į trumpiausiu laiką be didelių kaštų. Kodas vergantis vyms ar moteris negali padaryti geriaus, kaip pritariu jūsų pagėbui ir jis bus išgydytas greitai ir tikrai.

Su gudone, Emery Jose.



Palmertes, Ph.

Mano Brangus Profesorius Collins:— Labai man likama įrašyti jums, kad po trumpam jūsų gydymui aš jaučiausi labai gerai. Aš jaučiausi, lyg kad bučiuo gimęs iš naujo. Jūsų puikus gydymas išgydė mano skausmą krintoje ir atšauco, kurie skausmai kankino manę per daugelį metų. Mano trumpas kvėpavimas išnyko teip ir aš dabar neturėsi sunkybės kvėpuoti. Mano valgymas suerzijo vėl ir naujo sveikata yra toki, kokios aš esu turėjęs.

Dėkavodamas jums labai graiai už jūsų malonę ir progą gytyms, aš rekomenduojau jus santinkai visiems savo šeimynaiams.

Su gudone, Vincentas Gregr.



Brangus D. D. Collins.

Sėpnyms sanva, išsigi- nieks negalijo sakyti, kad aš gyvenau. Manio pilvis nesveikis ir skausmai strėnos kuom užmangė mane. Aš vėniau po kožnam valgiu su ločiu teipmu, kad kožnas man ats mang, turėjo būti mane didžiausiu pasig išėjimu. Aš negalėjau vaikinti ir aš daktar, išleistas šimtas gerųjų su visokių valsty, bet aš negalėjau rasti paguos niekur. Vienas iš mano draugų nuturė mano Tamista. Aš parašiau pas jus, nupildytas savo post žing ir dabat, į septynių trumpas sanvaicos, nematydamas aš jus, likausi išgydytu. Tas yra dangaus, negu aš tikėjau. Tas yra pastoriaus, Brangus D. ir aš sieksiu rekomenduoti jus visur kožnam, kurį tik pasįstu.

Su gudone, Jonas Jureško.

E. C. Collins, President, N.Y. Medical Institute, 140 W. 34-th St. New York, N.Y.

Evangelija

12 ned. po Sekminių, pagal Lukošiaus X.

Aną metą tarė Jezus savo mokyti-
niams: Palaimintos akys kurios mato,
ką jūs regite. Nes sakau jums, juog daug
pranašų ir katalių norėjo regėti, ką jūs
matote, o neregėjo, ir išgirsti, ką jūs
girdite, o negirdėjo. O štai, nekuris raš-
te mokytas kėles, gundjdamas jį o tardas-
mas: Mokytojau, ką darydamas aptu-
rėsiu gyvenimą amžiną? O jisai tarė
jam: *Zokone kas yra parašyta? kaip
skaitai? Anas atsakydamas tarė: My-
lėsi Viešpatį Dievą tavo iš visos širdies
tavo, ir iš visos dūšios tavo, ir iš visų
sylų tavo, o artimą savo kaip pats sa-
ve. Tarė jam: Gerai atsakai; tai da-
ryk, o gyvensi. O anas, norėdamas pats
save nuteisinti, tarė Jezui: O kas yra
mano artimas? O atsakydamas Jezus
tarė: Zmogus nekursai ejo iš Jeruzalės
į Jerichą ir įpuolė tarp razbaininkų, kurie
aną ir nuplėše, o ronas padarę paėjo,
pusgyvą palikė. Ir atsitiko, juog ne-
kursai kunigas ejo tuomi keliu, o paregė-
jėš aną, praėjo. Teipogi ir levita, bu-
damas arti vietos ir regėdamas aną, praėjo.
O samaritanas nekursai, keliadamas,
atėjo pas aną, ir paregėjęs jį, pasigalė-
jo. O prisartiņęš, užrišo ronas jo, už-
pylęš alyvos ir vyno; o užsodinęš jį ant
savo galvijo, nuvedė aną į gaspadą ir
turėjo rūpestį apie jį. O ant rytojus
išėmė du grašiu ir davė gaspadoriui ir
tarė: Turėk rūpestį apie aną, o ką tik
viršiaus išduosi, aš tau sugrįžėš atiduo-
siu. Kursai tau iš tų trijų regesi buti
artimu anam, kursai įpuolė tarp razbai-
ninkų? O anas tarė: kursai padarė mie-
laširdystę ant jo. Ir tarė jam Jezus:
Eik ir tu padaryk teipogi.*

Pajieško lietuviško katekizmo.

Aš žemiau pasirašėšs pajieškau trum-
po katekizmo, lietuviškai parašyto a. a.
vyskupo Baranausko Seinuose 27 d. Va-
sario, 1899 m. Jeigu kuris iš lietuvių
turėtų tą katekizmą arba numentų, kur
ir pas ką galima gauti, labai meldžiu
man pranešti. Nužemintai prašau visų
lietuvių Seinų vyskupystės, idant man su-
teiktų tą katekizmą ant žemiau nurody-
to adreso; aš už tai šimteriopai atlygi-
siu tam, kuris man ir visiems lietuviams
teip reikalingą katekizmą padėtų surasti.
Su nušizeminimu.

A. B. W. Spruce St. 4,

Mahanoy City, Pa.

Kuomi yra szvente darbininkai.

Iš lenkiško vertė „Klibis“.

(Pabaiga.)

Dėlto tai, panedėliui išaušus, kad
Martynas taisėšs suvis iš bravoro išsidan-
ginti, urėdas prisakė dar iki galui metą
jį užtūrėšs.

Taigi Martynas vėl ant vietos apsi-
buvo ir kiek iškabindamas per visą ne-
dėlę dirbo, o šventai dienai atėjus pa-
gal savo seno papročio traukdavo ant
mišiu į bažnyčia.

Vienok ant vietos apsibuvęs Marty-
nas nesidžiaugė. Dėlto, juogiai jis vis-
ką pagal sąžinės darė, nuo savo pasilei-
dusiujų draugų šalinos, draug su jais
katčiamos nelankė, nepadorių kalbų ne-
kalbėjo, kiti bernai basiai-jo neapkętė,
tyčiojos iš jo, pravardžiojo... tyčiomis
nesykį jo darbą pagadinavo, norėdami
per tai jį urėdūi įkšti... ir tt. Atsi-
mindamas ant Martyno ginčio (dėl šven-
tos dienos) pats urėdas, kaip įmanyda-
mas, jį krinto ir persekiojo, nors savo
širdyje tačiaus jį už nekaltą skaitė.

Vienok Martynas viską kantriai ken-
tėjo: ant nieko nerėgojo ir niekam nesis-
kundė. Savo moterį teip-pat ragino ant
Dievo valiōšs atsiduoti ir kantriai savo
kryželį nešti, sakydamas, juog viską, ką
tik kenčia, kenčia dėl Dievo ir švento jo
tikėjimo. Nedėliomis gyvenimus šventų-
jų beskaitydamas, tankiai giebėjo saki-
ti: „Mat, kiek tai dėl Dievo meilės šven-
tieje iškentėjo, o ką mėš tekenčiam! O,
kaipgi gražus, gražus tolimasis dangus!
Argi, norint jį užsipelnyti, nors truputį
negalima pakentėti?“ Teip sakydamas
Martynas ir save drąsino ir visą savo
šeimynelę ramino.

Vieną nedėlę, per pat sumą, kad visi
žmonės buvo bažnyčioj, netikėtai užside-
gė Mayer'io bravoras. Mat, vienas dar-
bininkas, alaus bosus beritinėdamas, ru-
kė pypkę, o urėdą pamatęs, iš persigan-
dimo numetė ją į kampą ant šašlavų, o
paskui eiti savo pypkę visai užmiršo.
Anglis iš pypkės įkibo į šašlavas ir gan
ilgai išpalengvo griuzėdamas ant galo
prisiekė šiaudų, o tuotaru dar užkilo
vėjas ir akies mirksnyje visas bravoras
stojos liepsnų apintu. Nuo bravoro
vėjos pradėjo kibirkštis nešti ant medi-
nių namų, kur pats Mayeris su savo pa-
čia ir vaikais gyveno. Dėlto, juog ne-
buvo kam namukus nuo ugnies sągauti,
kie bėregint užsiėmė ir pėškėjo. Ant
galų galo ir žmonės gelbėti subėgo; mu-
rinį bravorą neišgai trukus užgesino, bet
medinį ponų gyvenimą nieks ir nemislyjo
gesiti, rūpinos tik išnešti padarynes.

šėpas, stalus, krases ir tt. Po sumos
Martynas, išeidamas iš bažnyčios, išvy-
do dūmus ir ugnį iš bravoro klijant ir te-
kinas parbėgo namon. Prie pat gaisro
pribėgęs, išgirdo ponios Mayer'ienės
klyksmą: „Gelbėkit mano kūdikį, gel-
bėkit!“

Pakilus ermyderui, visi iš užsidegu-
sios triobos spruko laukan, bet tokiam
sujudime patys Mayer'iai laukan besruk-
dami, visiškai užmiršo apie savo mažutę
penkių metų dukterį. Mat, kūdikis, ma-
tydamas, kaip kiti viską iš ugnies gro-
bia, ir jis užsimerėjo savo brangiausį
turtą iš ugnies ištraukti. Savo kamba-
rėly ant augšto mergaitė buvo užmiršu-
si savo numylėtą lėlę, kurią tai ir grįžo
pasimiinti; bet štai užsidegė laipsniai
(skada) ir žemyn nubėgti jau nebegalė-
jo. Iš išgąščio perbalusi ir lange atsis-
tojusi rankutes ištiečdama šaukė matu-
selės pagalbos.

Motina ne savyj nuo vieno pas kita
bėgiojo, melzdamo, kad jos dukterį iš
ugnies ištrauktų... Bet kur čia tau!
Mayer'ienės ašarėjimo tokiamie sumišime
nieks nei girdėte negirdėjo; ant galo jų,
norint mergaitę išgelbėti, gyvam reikėjo
lysti į ugnį, — kožnas bijojo smertį
gauti.

Bet mielaširdingas Martynas tuoj
Motynus raudą ir kūdikio klyksmą iš-
girdo.

Taigi negaišiuodamas, akies mirksny-
je visas apsiplėlė vandeniu, su šlapia
marška (drobule) apsiuviniojo ir puolė į
ugnį. Po valandėlės vėl išbėgo iš ugnies
Martynas, nežinas apalpusiū bet dar teb-
gyvą mergaitę, į šlapę paklodę įvynio-
jėš...

Koks tad buvo Mayer'ienės džiaug-
smas ir laimė! Rankas iškėlusi Viešpa-
čiui dėkavojo, o Martynui atvėjęs at-
vėjais sakė acių. Bet štai koks jos buvo
nušistebėjimas ir vienkart didis nusimi-
nimas, kad išgirdo Martyną nežilgo
turėsint atsitraukti už tokią kalcią, juog
jis... Bažnyčios prisakymus sąžiniškai
pildyti trško.

Bet ponas Mayer'is teip Martyno nu-
skriausti nedaleido ir netik jį ant vietos
apstabdė, bet juo dar gausiai apdovano-
jo ir algą gerokai padidino.

Pats Mayer'is, nors tikėjimo daly-
kuose buvo atšalęs, tačiau, kaip šep
žmogus, nebuvo biaurus. Pamatęs Mar-
tyno pasielgimą, pradėjo neperstodamas
mąstyti, iš kur ir nemokytas žmogus
gali įgyti teip augstas pažinras ir teip
didžius darbus daryti. Pats Martynas

(Toliau ant 506-to puslapio.)

Vienybė ar separatizmas?

Atsakymas kritikams „Lietuvių Balso“.

(Tęsa.)

— Autoriui „Przenigdy“ vienok geriaus patinka būti skirtingo numanymo; aklą pasitūreimą lenkystės laiko tad už pirmiausia, kardinališką mūsų bajorijos prideręstę. Pažiūrėkime gi, kaip tą tezę pamatuoja.

III.

„Draugijos organizmas, taip skaitome „Przenigdy“ p. 8, kursai gyvena savo gyvenimu ir turi savo istoriją, yra tauta. Yra tautų be bajorijos, bet nėra bajorijos be tautų. Bajorija be tradicijos nėra bajorija“. Iš to išvedimas: kad lenkystė prie tradicijos priguli, tad mūsų bajorija, išsizadėdama lenkystės, išsizadėtų tradicijos ir istorijos, nebėtų bajorija. Todėl norint pasilikti bajorais, reikia būti lenkais ir visomis viekomis priešintis „atlenkinimui“, kaip „nusižudymui“.

Nereikia permiklaus proto supratimui, jog šisai god. autoriaus galvojimas yra paprasčiausys sofizmatas, susatytas ant to, kad lenkystė palaikyta už tą patį su tradicija. Ištikrųjų gi, kaip žinome, lenkystė visai neapima viso tradicijos aprubio mūsų bajorijos, taip pat, kaip ir sulenkėjusioji mūsų bajorija nedaro visos Lietuvos bajorijos. Augščiaus regėjome Lietuvos žmones turint šalip sulenkėjusios savo lietuvišką bajoriją, lietuviškai kalbančią, su Lietuvos žmonėmis susivienijusią arba prie to susivienijimo siekiančią. Šita tai šakvinė lietuviškoji bajorija kartu su žmonėmis daro 3 milijonus Lietuvoje. Tie žmonės turi savo istoriją, iš kurios tat ir gauname žinoti, jog dalis lietuviškosios bajorijos dukart iškrypo iš istoriškio kelio: vieną kartą, priimdama svetimą baltgudystę, antrą sykį, nemažiaus svetimą lenkystę. Tai atmindami, viršiaus išrašytą autoriaus „Prz.“ galvojimą tol teisingiaus galime apversti prieš jo paties tezę. Taip, jei lietuvištytė regimai priguli prie tradicijos, tad mūsų bajorija, išsizadėdama lietuvištytės, išsizada savotiškos ir vientik brangios tradicijos, todėl, jeigut ir nepasidaro nebebajorais apskritai, tai jau tikriausia pasidarė bajorais nebelietuviškais, pasidarė mums svetimais, lenkiškais. Tad, idant vėl būtų tu, kuo jai pridera būti, reikia geisti kovėkiausio atsitauntinimo per lietuvištytę, nes tik tokiu būdu tegali grįžti ant vienatinio teisingo istoriškio kelio ir atgauti pragaišintą istorišką misiją. Be to gi dėl Lietuvos pasilikis taip pat ant visados pražuvusia, kaip dėl Lenkijos yra pražuvusios tokios bajoriškos giminės, kaip Radolinskių, Podbielskių, Posadowskių etc., kurie taip jau į vokieitytę nuklimpo, jog apie sugrįžimą prie lenkystės nė mįslyte nebemislėja... Kaip į tuos ponus kiekvienas lenkas turi tiesą pasakyti: „jūs mums svetimi, ne broliai,“ taip pat ir mes lietuviai turime lygią tiesą tą patį pasakyti į sulenkėjusios mūsų bajorus, nenorinčius prisipažinti prie bendros tautos ir kultūros su mumis. Tas gi mūsų pasakymas nekėik nebus netolerancija arba paniekėinimas devizos apie tautų brolytę, bet paprastas pripažinimas fakto, jog šisai ar anasai bajoras sutraukia su mumis vienybę ir ant visados pereina į lenkiškąją pusę, ir kaip toksai, nus-toja tiesos vadintis lietuviu.

IV.

Sisai išvedimas rodos aiškūs, kaip saulė. Tečiaus god. autoriaus „Przenigdy“ nepertikrina, nes teorija apie mūsų „lenkietuvištytę“ ar „lietuviakenkystę“ rodos jam galinčia sugriautai visus mūsų užmetimus ir pamokyti mus tol geriaus kaip apie mūsų praitę, taip ir

apie pašaukimą Lietuvos bajorijos šiuose laikuose. Todėl ant pamatavimo tos teorijos nepasigalėjo autorius nė vargo nė darbo, suvartojo nemažą žiupsnį erudicijos ir juokdarystės. Gailu tikta, kad vis tai vel-tui, nes autoriaus apginamai teorijai, kalbant jo paties žodžiais, „nešviečia nė vienas teisybės spindulys“. Surinkimas faktų apie įvairumą kalbų daugelyje Europos viešpatyčių, nieko čė neišrodo. Juk mes tos rūšies faktų neužgynėme, taip pat, kaip neužgynėme, jog yra Baskai ir Bretanėčiai Prancūzijoje arba Danėčiai ir Lenkai Vokietijoje. Mės tvirtinome tiek tikta, jog kaip Vokietijoje nerasi Vokiečių, kurs nekaltėtų vokiečiai, taip Prancūzijoje nėra Prancūzo, kurs nemokėtų prancūziškai. Paminuojimas, prošal einant, Oleanų ir Burbonų, rodos, aiškiai rodė, jog ne apie Baskus ir Bretonėčius kalbame. Tų dviejų tautų neturėjome tiesos priskaityti prie Prancūzų, lygiai taip pat, kaip neturime tiesos Poznaniaus Lenkus priskaityti prie Vokiečių arba mūsų koronėčius prie Ruskių. Visa tad god. kritiko kelionė po įvairius kraštus dėl suradimo analogijos, patvirtinančios teoriją apie mūsų lenkietuvištytę, yra ne kas kitas, kaip tikta magni passus extra viam, t. y. kelionė... į Babinėškių karėmą, kalbant stiliumi autorius, „Przenigdy“. Nes kad tokie pravardžiavimai, kaip: Prancūzabretoniai, Valakiaprancūziai etc., autoriaus patariamieji, būtų teisingi ir kalbėtų už jo ginamąją teoriją, tad dėlto paties būtų teisingi ir kiti analogiškėjie sudėtiniai tautiški apribavimai, kaip: Vokiečiadanėčiai, Lenkėivokiečiai, Ruskiakenkiai, pagaliau ir Ruskiakenkėlietuviai!... Bet su tais nekiais turbūt ir pats autorius „Przenigdy“ nesutiks. — Tad vietoje ilgesnės apie taita diskusijos, geriaus pereisime prie pažėmimo, jog visa teorija apie mūsų lenkietuvištytę remiasi ant visiškai klaidingo pamato, ant tapatybės dviejų visiškai skirtingų supratimų: ant supratimo viešpatyštės (priedurkime, nesančios) ir supratimo tautyštės. Autoriui rodos, jog priminus buvimą viešpatyštės, kuri vadinas Lenkija, kurią sudėjo dvi tauti, jau visą bylą laimėjo ir savo teoriją priveiktinai supamato. Tuotaru griežtai apsirinka. Supratimai viešpatyštės ir tautyštės taip pat skirias tarp savės, kaip padėkime, supratimai sunkybės ir varsos arba ilgumo ir skomos. Dėlto išraiškose: Lenkietuviys arba Lietuvalenkys tiek pat yra senso, kiek išraiškose: raudonpundys, arba sieksniarūgštys, t. y. sutinkame čė tiesiog nonsensus. Seniaus, kad supratimas apie tautišką skirtingumą buvo silpnai išsilavinęs, ant tokių nonsensų galėjo daugumą sugauti, net ir garsius iš kitų atžvilgių žmones, kaip Mickevičius, Gogolys ir kiti. Šėndieną jau net mažaivaiki ai žino, ką apie tai mįslyti. Nežinome, kuomet god. kritikas keliavo po Bretaniją, kuria nori mus sutraikyti. Kad tai būtų padaręs šiuose 1903 m., būtų gavęs žinoti daug interesingų dalykų, kaip va: jog Bretonėčiai, prieš 60 metų neturėję nė vienos bretoniškos mokyklos, šėndien jų turi į 150, jog tose mokyklose bretonėčių jaunuomenė mokinas bretoniškai ir jog žmonės-bretonėčiai nenori išsizadėti savo tautiško skirtingumo ir nenori suprancūzėti; būtų gavęs žinoti, jog bretonėčiai turi savo literatūrą, jog turi net garsų tautišką poetą Augustą Brizeux, kurio šimtmetines sukaktuves gimimo šimet minavojo, teipogi, jog tasai Brizeux jau prieš 60 metų pasakė Prancūzams: „Nous sommes a la France, mais notre langue est a nous“ — mės prigulime prie Prancūzijos, bet mūsų kalba prie mūsų priguli, etc. Vis tai, aišku, nepatvirtina autoriaus „Przenigdy“ pažiūrų, jog iš Bretonėčių, pripažįstančios Prancūzų padonytę, galėtų padaryti kaž-kokį „Bretoniaprancūzi“; priešingai, aiš-

kiausia tai parodo, jog Bretonija, kaip apie ją išsireikė veiklus jos apgyntas, margrapas del'Estourbeillon: „ne saurait renier son Dieu, son langage et sa foi", t. y. nesiduos ne atrikščionyti, nė atbretonyti. Persekiojimas gi bretonšikos kalbos po bažnyčią, kuri bedieviška prancūzų valdžia šėdiena kelia, gali tik pakelti tautiška Bretoniečių susiprindimą ir paraginti prie prisidėjimo prie Keltų Lygos, kuri jau gyuoja ir turi savo organą, išeinantį Dubline, vardu: „Celtia, a pan — celtic monthly magazine", kur yra spazdinami veikalai visose keltiškosiose tarmėse, o tarp jų ir bretoniškoje. Inžengdami į mūsų lenkiškai lietuviškus santikius, negalime jų geriaus apriboti, kaip tiktai parafrazuodami anuosius Bretonų poeto žodžius: „Notre langue est a nous, mais nous ne sommes pas a la Pologne" — mes turime tiesą vartoti savo kalbą, bet Lenkija neturi tiesų ant mūsų.

V.

Ant to, rodos, girdžiame godotiną autorių „Przenigdy" Jeremijo balsu šaukiantį: O, keliaujantis perkupčiai lietuviškojo ekskluzivizmo, jei nenorite prigulėti prie Lenkijos, jei lenkystės nepripažįstate už savo, tad nelaimė jums, po šimtą kartų nelaimė! Su paniekinimu mindžiodami teip skaisčią praitę, išsižadate dar skaistesnės ateitės, išsižadate būsiančiosios ideališkos lenkiškai-lietuviškos respublikos, kurioje „nuo lenkiškosios pusės etnografiškais rubežiais atskirta lietuviškoji išsidalytų į lietuviškuosius ir baltgudiškuosius kraštus, turėtų atskirą teisdaystę, atskirą valdžią išpildžiamą, atskirą izdą ir atskirą karėviją. Bendrieje dalykai būtų išrišami delegacijose abiejų seimų. Lietuviškoji ir baltgudiškoji kalba Lietuvoje turėtų prerogativas viešpataujančios kalbos sūdose, įrėdnėse, kariumenėje ir mokykloje. Vienas universitetas būtų išimtingai lietuviškas, antras išimtingai baltgudiškasis" etc. (Przen. 14—15 p.) Vis tai būtų jums duota, kad parpuolę pasikloniotumėte Lietuvoje viešpataujančiai lenkystei; bet kad teip padaryti nenorite, ir net išeinatė kariauti su ję, tad atsiveikinkite su viltingai paragauti tos laimės ir kuomet nors parėgti tą įvykintą idealą... Tiek yra prizadėjimų autoriaus „Przenigdy".

Visųpirmu, leiskite mums čė pažymėti, jog „Przenigdy" nupiešti paveiksiai būsiančiojo dėl Lietuvos aukšnio amžiaus, didelio įspūdžio ant mūsų nedaro. Daug skaistesnius paveikslus ir nekartą regėjome... sapne ir nebėrėme ašarų, kad, pakirdę, supratome tai tik sapno svajonę buvus... Piešimas platesnių idealų, „taikymas vėkų užmanymais" yra, pripažįstame, geras, bet tiktai vaidintuvės gimnastikavimui. Sutinkame teipogi, jog apie augštybę prakilnių lenkiškųjų idealų sulyginant su labai mažučiu lietuviškuoju, daug galėtų pakalbėti. Todėl ir disputuota apie tai ne vieną kartą. Vieną iš tokių disputų randame apysakoje a. a. Savojo: „Keidošių Onutė".

(Kad garsi a. a. Dr. Pietario (Savojo) apysaka: „Keidošių Onutė", išspaudžinta „Tėvynės Sargo" 1899 m., yra lietuviškiems skaitytojams gan gerai žinoma, šitą ilgą citatą (33—42 p.) lietuviškame tekste apeidžiame. Tečiaus kiekvienas Lietuvys-patrijotas privalo patsai atnaujinti savo pažintį su Savojo idejomis. Red.)

Ironija nudažyta ginčo užbaiga parodo, jog a. a. Savasys atvirai pajukė užmetamuosius mums lenkiškuosius idealus. Ar turėjo tiesą, trespredie patsai skaitytojas. Męs bevelijame, pasilikdami ant rimtos diskusijos, vžsiimti peržiūrėjimu klausimo, ar tik ne tuščia svajonė „Przenigdy" nupiešta ideališkoji ateitis.

Autorius išimtingai daro „nukeldamas savo ideją

į labai tolimus laikus. Tečiaus ir be to nenoroms kiasi labai rimtas klausimas, kasgi Lenkiją išves iš nebūties į būtį?

Ce galimos yra tris alternatijos: arba V. Dievas išliuosuos Lenkus iš nelaisvės, kaip tai seniaus darydavu išrinktajai savo tautai, arba patįs Lenkai išsikariaus geistinąją politišką neprigulėjimą, arba, ant galo, tą „neprigulėjimą suteiks Lenkams Rusija arba kita kaimynė-viešpatystė. Nė viena iš tų trijų alternatijų nesirodo mums galima.

Visųpirma, negalima yra pirmoji. Idant V. Dievas panaikintų Lenkus baudžiančią rykštę pavydale svetiųjų viešpatysčių, reikia, kaip teisingai nurodė Taujony (Taujanskis), kad Lenkai nebebūtų verti baudimo, kad taptų geresniais ir doresniais už savo prispaudėjus, kad giliaus persiimtų Kristaus mokslu, ištikimias jį pildytų privatiškame gyvenime ir viešame, kad ne prie berubežinio tautiško šovinizmo prisidėtu, bet prie Dievo dalykų, jiems duodami pirmystę prieš savuosius ir net tautiškuosius dalykus, t. y. kad iš visų savo vėkų rūpintųsi pažinti savo ydas ir paklydimus, stengdamies dorishiškai atsigitimi savo viduje ir paskui tik laukti politiško atsigitimo Lenkijos žmonių. Tad klausiamo, ar jau išpildė Lenkai tąs sąlygas arba bent ar stipriai siekiasi ję išpildyti? Ant to klausimo galime, rodos, atsakyti stačiai — ne! Nes nė privatiškame gyvenime, nė viešame, net nė literaturoje nesimato šviesių krikščioniškosios idėjos spindulių. Priešingai, skaitlius rašęjų antikrikščioniškosios pakraipos nuolat didinas. Gana čė paminavojus pavardes: Wislickio, Świętochowskio, Niemojewskio, Przybyszewskio, Tetmajerio, Berento, Konopnickienės, Zapolskienės" ir k. Lenkų dorybės nė didesnės už dorybes kitų žmonių, o Lenkų nusidėjimai tikrai nėr mažesniais už nusidėjimus, padėkime, Irlandiečių. Todėl laukti, kad Dievas iš dangaus atsistųs savo aniolų su ugniniu kalaviju išmuštų Lenkijos vergėjus, rodos, nėra nėjokio pamato. Jei Lenkai nori neprigulmystės, turi patįs išsikariauti. Bet ar yra gana stiprus? Ce antrąsų keblumas.

Paskučianuose laikuose lenkiškuosiuose laikraščiuose buvo nemaž straispnių, paskirtų suskaitymui apskrito Lenkų skaitliaus. Gyrėsi su džiaugsmu, jog tas skaitlius šėdiena jau į 30 milijonų išaugo. (Tą skaitlių imame iš viršaus cituoto veikalėlio prof. J. Baudouin de Courtenay. Yra tai vaisius fantastiškaišoviniškos lenkiškos statistikos. Blaivesni Lenkų publicistai rokuoja tikrą Lenkų skaitlių į 20 milijonų.) Prie to aprokavimo kurie-ne-kurie publicistai atrado labai interesingus dalykus, kaip va: jog Vilniaus gubernijoje lietuviškasis elementas užleidžia vietą slavikamjam, t. y. lenkiškai-baltgudiškam. Lenkams, kuriems labai rūpi, kad jų būtų pasaulėje kuodaugiausia, tos rūšies žinios labai patinka: tarias žmonių galybė tiesiai prigulinti nuo žmonių masos arba skaitliaus. Tuo reikia išaiškinti perdidelį uolumą lenkiškųjų statistikų didinime to skaitliaus, ypačiai vietose su maišytais gyventojais. Zinome, jog ne vienas tukstantys Lietuvių pakliuvo į Lenkų rubriką dėl to vien, kad anie Lietuviai lenkiškai mokėjo, nors namie tos kalbos nevartojė, po senovei kalbėdami lietuviškai.

Ale nebūkime pedantiški: leiskime visus Lietuvius priskaityti prie Lenkų. Tada išėitų didokas skaitlius 33 milijonų. Ir ką gi? Ar gi tas skaitlius būtų užtektinas dėl išsimušimo nors tik iš po Rusijos valdžios? Ar gi 33-milijoninė Lenkija galėtų apgaletį 100-milijoninę Rusiją, turinčią be to milžinišką kariumenę, apginkluotą europėjiskai? Mums rodos, ne.

(Toliaus bus.)

NAUJIENOS. Iš visur.

KARĖ MASKOLIŲ SU JAPONAIS.

Angliški laikraščiai jau neb syki garino apie paėmimą Port Arthur'o tvirtynės, tvirtynė bet kaip stovėjo teip ir stovi. Japonai daug kartų mėgino paimti ją šturmu, bet kožną sykį buvo atmušti.

Pereitame numeryje „Zvaigždės“ rašėme pagal telegramas angliškuose laikraščiuose, juog paskutiniame šturme ant Port Arthur'o tvirtynės krito 20.000 japonų. Dabar išėina į viršų, juog laike paskutinio šturmo ant tvirtynės pabaigoj Liepos mėnesio japonų prazuvo 10.000, maskoliai patrotėjo 1.500 kareivių ir 40 apicierių. Daug bledies maskoliai padarė japonams su savo minomis. Apturėję tokias dideles nuotrotas, japonai įstengė užimti Volfo kalną, kuris yra atstume 10 verstų nuo tvirtynės.

Besipešant vaikaiu abiejų šalių ant žemės, maskolių laivynė, išėjusi iš Port Arthur'o, susirėmė su japoniška. Šitas susirėmimas japonams buvęs nelaimingas, nes maskoliai paskandino jiems vieną greitąjį karišką laivą Chiyodą ir du kitu smarkiai sužidė.

Pagal ludyjimą pabėgėlių iš Port Arthur'o tvirtynės, maskoliai turj tame porte 10 laivų galinčių stoti į atvirą mūšį. Japonai kelis syk kalbino maskolius pasiduoti, bet kožną syk gavo išjuokiantį atsakymą.

Kuropatkinio vaikaiu, kuris, kaip rašėme, buvo pergalėtas japonišku jenerolų Kuroki, Oku ir Nodzi ties Hai Ceng, sekasi ne geriausiai. Japonai apsupę maskolius iš trijų pusių, mėgina užstoti jiems kelią nuo Liao Yang ir Mukden'o, kur yra maskolių kariumenės visi proviantai ir amunicija. Japonai turi tris syk daugiau vaiko už Kuropatkiną.

Peterburgo jenerališkas štabas bijosi, juog kynų jenerolas Ma, dabar sutraukęs diktoką vaiską Mongolijoje, gali užpulti maskolius iš ketvirto šono. Sako, juog japonai turi suokalbį su kynais ir juog prie kynų vaiko esą japoniški apicierai.

Paskesnės žinios iš karės lauko praneša, juog japonams nepasisekė užbėgti už akių Kuropatkinui ir atkirsti anam kelią į žiemius. Jenerolas Kuropatkinas jau Liao Yange, kur, sako, įvyksianti didesnė muša tarp kariaujančių vaiskų.

Pagal apskaitymą, padarytą maskoliško jenerališko štabo, ties Port Arthur'o tvirtyne krito jau 23.000 japonų, o dar jie nedaėjo iki pačiai tvirtynei per 10 viorstų. Maskolių pačioje tvirtyneje esą 10.000 sužeistų ir apsirgusių visokiomis ligomis. Kaip įjirtusiai abi šalys pešasi, galima numanyti ir iš to, juog po apėmimui Volfo kalno už 10 viorstų nuo Port Arthur'o tiek daug japonų buvo išmuštų, juog japonai, apėmę tą kal-

ną, nespėjo laidoti savo užmuštųjų. Nuo pūvančių lavonų pakilusi, sako, neapsakytai smarvė.

Japonų kareivių užsidegimas labiausiai pasirodė imant Nan Shan kalną. Maskoliai gerai buvo apsiginklavę ir japonų atakas po atakui buvo atmuštas. Trečiame atake nei vienas iš japonišku kareivių neliko gyvas, teip kad pačius maskolius apėmė baimė, matant tokią žudynę.

Plevės pasejejas dar neaprintkas.

Petropilė, 6 d. Rugsjiučio. Iki šiam laikui vieta nušautojo ministerio Plevės dar neužimta. Kandidatų ant vakuojančio urėdo yra gana daug; menama vienok, juog išrinkt tokj, apie kurj mažiau mislyjama.

Per keletą dienų buvo svarstomas projektas, kad ministeriai patys butų atsakomi už savo darbus, idant žmonės žinotų, kas ypatingai yra kaltininku šiokiame ar tokiame administratyvikaime nusprendime, kaip tai yra įvesta kitose viešpatystėse. Kas akvyviausia, juog šis projektas buvo iššauktas per laikraščius, o cenzura neuždraudė.

Ik išiol, kaip žinome, visokie urėdiški nusprendimai budavo garsinami vardan caro, taigi ir dabar caras nē mislyt nenor apie kokias nors atmainas ar dalybas savo valdžios ir rėdo.

Apie pasikėšėj ant Plevės gyvasties, nors aną sugavo ir jau išpildė ant jo sodo nusprendimą, pakol niekas nežino nē kas jis, nē iš kur pacina. Policija nor visą bėdą suversti ant Finlandijos už nužudymą Plevės gal vien dėlto, kad ir Sipiagyną nužudė finas. Jokių patvirtinančių faktų, kad pasikėšėlis ant Plevės buvo finu, nēr, o sudui jis nieko apie save nēpasakė, nē kitus savo draugus nešidavė.

Sprendžia visi, juog tas vaikinias buvo ruskis ir tai iš augstos kilmės.

Tuo tarpu visgi tikrai dar niekas nežino, kas jis per vienas.

Didi gaisrai.

Toulon, Prancuzija. Aštuntą dieną Rugsjiučio su dideliu smarkumu, vidurnaktj, apėmė gaisras Toulon'o arsenalą. Liepsna, nežiūrint ant daugybės gesintųjų kareivių, ugnegiesių, apicierių ir kitų, išsiplatino labai staiga. Du laivu teipgi liepsnose.

Tame nelaimingame atsitikime sužista keletą kareivių.

Toulon'as yra žymi Prancuzijoj prieplauka, kaip pirmacilė ant vandens tvirtynė.

Vėla, toj pačioj dienoj, Strasburg'e, Elsas-Lorainėj, ugnis padarė bledies ant \$1.500.000. Gaisras sunaikino našlaičių prieglaudą ir šv. Magdalenos bažnyčią.



—New York World.

Šitas paveikslas išreiškia amerikony nekantantumą dėlei to, juog maskolių admiralas Skridlovas daug anglišku laivų su tavorais paėmęs, užkabino ir amerikonus, paslapta šėpiančius Japoniją. Kaip matote, maskolius perstatytas kaip apėrgęs karišką laivą ir lėkdamas, pats nežinas kur, su dideliu kardu kapoja anglų galybę (perstatytą angliška laivynės vėliava — union jack). Teip belėkdamas jis nemato, juog prieš jį iš marių vilnių kyla didelė dėdės Samo (Suvienytų Valstijų) figūra.

Isz Amerikos.

Didis budavoninku striakas.

New York. Beveik 50.000 darbininkų, prigulinių prie tuleropų unijų, pametė darbą. Straiakai atsirado per tai, kad nekuriuose vietose kontraktieriai norėjo unionistų darbininkų vietą „skebsais“ atpildyti. Malioriai sustraiakavo, reikalaujanti 4 dol. ant dienos.

Apie bučeriu striaka.

Visos „darbininkų unijos Chicagoe ant savo susirinkimų ištarė simpatijas už straiakuojančius bučerius. Chicagos darbininkų federacija, prie kurios priguli kiekviena darbininkiška unija Chicagoe ir kuri beveik 300.000 sąnarių turi, apsiėmė straiakerius šelpti morališkai ir pinigais. Federacija uždės kiekvienam savo sąnariui mažą mokeskį per visą laiką straiako tęsimos; surinkti pinigai bus tad išmokėti straiakuojantioms unijoms pašelpimui jų kovoje prieš kompanijas.

— Kompanijos, nors pirmą gerės, kad veik galės darbus paprastuose pasilaikymuose tolyn varyti, dabar prisipažįsta, kad iškšiot tik apie 500 savo senųjų darbininkų atgal gavo, o didžiama šitų yra neišlavinti darbininkai. Iš viso dabar nei pusė tiek darbininkų nei arba skerdinyčiose, kiek pirmą, o šitie darbininkai surinkti iš visų kraštų Amerikos, daugiausia jie jų pirm to skerdinyčiose nė nematę. — Taigi po keturių sąvaichų straiakavimo, bučeriu striakas rodos dar teip toli nuo užbaigimo, kaip pradžioje, straiakui išsilaužus; nė viena pusė nerodo palinkėjimus ant pasidavimo.

Išsire darbininkai.

Chicago, Ill., 3 d. Rugg. Sumišimas pasidarė, kada du konštėbeliu nekurių Andersėnė iš jos namų išvarė už nemokėjimą randos. Andersėnės vyras, straiakuojantis bučeris, buvo iš Chicagos iškelias kitur darbo įieškoti, savo pačių sergančių palikęs. Kada konštėbeliai namų daiktus laukan nešti pradėjo, susirinko pulkas darbininkų ir ant konštėbelių akmenimis mėtyti pradėjo. Tikta atvažiavę policemonai darbininkus išsklaidė; iškšiot buvo darbininkai viską namuose supustyję, ką tik galėjo, tik vien sienas nenugriautas paliko. Andersėnės prisie mę jos kaimynai.

Pittstono stalioriu striakas.

Pittston, Pa. Stalioriams šito miesto per tulą laiką jau straiakuojant, budavoninkai jiems dabar pasiulymus padavė, apsiimdami visus straiakerius vėl atgalmi į darbą už tą patį užmokeskį kaip pirmą: butent 30c. ant adynos, dvigubą užmokeskį už darbą nedėlidėnėse ir šventėse, darbo diena 8 adynos ir prilaiikymas „atviros dirbtuvės“. Straiakeriai buvo pirm to apsiėmę sugrįžti užmokant 30c. ant adynos ir prilaiikant „neatvirą dirbtuvę“, arba 35c. ant dienos su „atvirą dirbtuvę“.

Parako fabrikas plyszo.

Wilkes Barre, Pa., 5 d. Rugg. Parako fabrikas ties Laurel Run, kokias 5 mylias atstu iš miesto, visiškai išpustytas likos per plyšimą 1500 svarų juo esančio dinamito. Vienas vyras prie to užmuštas likos ir kelios mergaitės sužeistos tapo. Vietoje, kur pirmą fabrikas stovėjo, randasi dabar tik 15 pėdų gili duobė, o medžiai aplinkui nė vieno lapo nepalaukė. Didi geležinė bakca, sverianti 3500 svarų, tapo puse mylios toli nuėšta. Užmuštojo vyro kuno nė dalelės negali rasti. Eksplozijos trenksmas buvo per 12 mylių toli smarkiai pajuntamas. Padaryta iškada sprendžiama ant 10.000dol.; priežastį eksplozijos nieks negali atspėti.

5 metas už apgavystes.

Valdžios urėdinknas Peeke, kurs kaltu išrastas tapo prie pagelbėjimo neteisiu budu parapinti valstiečių popieras italams, tapo sudžios nusudytas ant penkių metų kalėjimo ir 3.000 pinigų koros. Kitas jo pagelbininkas gavo 4 metus kalėjimo ir 2.000 dol. koros.

Trukio kelevius iszrabavojo.

Chicago, Ill., 3 d. Rugg. Keturi plėšikai labai drąsiu budu išrabavojo trukį, einantį tarp Chicagos ir St. Louis, vadinamą „Diamond Special“. Ties Matteson, netoli nuo Chicagos, jie nakėia ant trukio užlipę išbudino miegančius kelevius ir priverė juos su revolvieriais, į cilę sustot ir rubus ant asios išskleisti; keli, kurie negreitai paklausti norėjo, tapo kirčiais į galvą sužeisti. Dviem plėšikams su revolvieriais dabojant pasazieirus trečiasis perjieskojo rubus ir pasie mē, kiek tik pinigų ir brangumynų rado. Plėšikai tai viską teip gerai atliko, kad trukio urėdinknai nė nepajuto, kad keleviai rabavojami. Ant galo plėšikai trukį sustabdė ir prapuolė nakties tamsumoje, pasinėsdami už 1000 dol. pinigų ir brangumynų. — Tarp anų 30 išrabavotų kelevių buvo ir telegrafu superintendentas ano geležinkelio; tas tuojau prie sekančios stacijos nuo trukio nulipo ir į visas šalīs telegramus leido, idant plėšikų įieškotų. 4.000 dol. siuoma su plėšikų sugavimą, 1000 dol. už kiekvieną. Bet iškšiot nieko negirdėt, kad butų kokias anų pėdsakas suradę.

Rooseveltas sveria 210 svaru.

Prezidentas Rooseveltas vėginamas netik politiškais rupesčiais, bet ir kitokiais; jis butent paskutiniam laike per labai nutukti pradėjo, o to jis suvis nemylī. Jis kiek galėdamas mankštinas, tai jodinėdamas, tai grajindamas bėlėmis saulės kaitroje, kad prakaitas tik teška, bet vistai nemačyja. Trumpame laike jis su dešimt svarais sunkyn ėjo, o dabar sveria jau 210 svaru. Drapanos, kurias pūnai dėvėjo, šimet jam daug per ankštos.

100 pasazierių užmuštu.

Viena iš didžiausių geležinkelių istorijoje nelaimių atsitiko netoli Pueblo, Colorados valstijoje, Panedėlyje, 8 d. Ruggiucio.

Denver ir Rio Grande kompanijos greitasis trūkis, grįždamas nuo St. Louis'o parodos, užvažiavęs ant Arrogo upės tilto, nukrito žemyn ir, kurie neušimūšė, rado smertį putojančiose giliuose upės vilnyse.

Lyg kokiu stebuklu išliko pasazieriai iš trijų paskutinių vagonų, kurie, pirmiemiems krinant su tilto žemyn, atsikabino ir likos cieti.

Kompanija teisinasi, juog tiltas buvęs dračiai pastatytas, bet jo pamatus išploves netiekė didelis lietus.

Kita trukio nelaimė:

Woodbury, N. J. Expressinis trukis, važiuojantis iš Phiadelphijos į Cape May, ties šita vieta supustytas tapo ir 13 žmonių likos sužeisti. Nelaimė atsitiko per tai, kad rėlis negerai perkeltos buvo, teip kad trukis nuo rėlių nubėgti turėjo. Keleviai buvo ties stacija sustoję, laukdami trukio, einančio į Atlantic City, kada expressinis trukis, kurs ties ana stacija nesustoja, su greitumu po 60 mylių ant adynos atbėgo. Lokomotyvas, nuo rėlių nubėgusi, su didžiu bildeisu aukštyninka apsivertė, o kiti septyni vagonai susigrūdė prieš viens kitą. Iš žmonių viekuo nė vienas neliko mirtinai sužeist.

Besimaudant nuskeno.

Alton, Ill. 6 Ruggiucio prigėrė ėia besimaudant upėje 8 mergaitės ir vienas vyras. Tulas Mikolas Reilly pasie męs su savi m 8 mergaites, nuo 8 iki 14 metų, nusivedė jas į upę išmaudyti. Insibridus jiems giliau, paėmę jas vandenio sukury ir pradėjo jos skęsti. Ant mergaičių riksmo Reilly įsoko į vandenį jas gelbėti, bet ėia ir patį patiko nelaimė: vandens srovė nešė jį gilyn, o priegtam visos mergaitės į jį susikabinusios nedavė jam priplokuti prie kranto ir tokiu budu visi nuskeno.

Iš tų nelaimingųjų išsigelbėjo tik viena mergaitė, 8 metų Mary Timing, kuri parnešė tą baisią naujieną namon. Iki šiam laikui dar tik 4 kunus mergaičių išgriebe.

Ant pardavimo

didelis sztoras ir groserne

pilnas visokių tavorų, 3 jauni arkliai, 2 vežimu, 1 bugge, 1 rogė. Biznis geras, senė išdirbtas tarp lietuvų apgyventoj vietoj.

Leugvos pirkimo išlygos. Priežastis pardavimo senatvė ir kiti visokie užsiėmimai.

Norinčius pirkti meldžiu atsišaukti pas pardavėj ant tokio adreso:

A. W. TEPLIR, 177 N. Main St., Pittston, Pa., Luz. Co.

THE LITHUANIAN WEEKLY
„ZVAIGŽDE“ — THE STAR

official organ of

Lithuanian R. C. Alliance of America

published every Friday at 15 W. Oak St., Shenandoah, Pa., and 223 Roebing St., Brooklyn, N. Y. by Lithuanian Catholic Publishing Company
 Rev. A. M. Mikukas, Pres. and Sec'y, who is also Editor.
 Rev. P. A. BROMAITIS, Treas.

All communications must be addressed:

Lithuanian Catholic Publishing Company
 Shenandoah, Pa.

SUBSCRIPTION \$2.00 A YEAR.

to members of „R. C. A. of A.“ \$1.20

Rates of Advertising:

One inch once..... \$0.50
 One inch one month..... \$1.00
 One inch per year..... \$10.00

Sanvaitinis Laikraštis

„ZVAIGŽDE“

išseina kas PETNYCZIA. — Kasztuoja ant metų \$2.00, į Lietuvą ir Susivienijimo L. R. K. A. sąnariams \$1.20.

Korespondencijas ir laiszkus su pinigais adresuokit:

Lithuan. Catholic Pub. Co., Shenandoah, Pa.
 Telephonas, No. 164.

Krokavos nuomones

apie daleidima Maskolijoje Lietuviskos spaudos.

Išimta iš „Peterburg. Viešomosti“ No. 187, 1904 m.

Paskutiniame Krokavos slavenų susirinkime vien kalbėta tikta apie daleidimą lietuviams Maskolijoje spaudos lotyniškoms raidėms. Laikė prakalbas profesorius Baudouin de Courtenay.

Ant susirinkimo suvažiavo daugybė ypatų netikta iš Galicijos, lenkiškos didiuomenės, bet net ir iš Maskolijos teikėsi atsilankyti: iš Petrapilės Novodvorski ir kiti.

Prof. Baudouin de Courtenay trumpai perbėgo istoriją lietuviškos spaudos ir jos 1863 metuose, iš priezasties lenkų maišto, uždrandimą. Gaila tikta, kad ne visai teisingai paaiškino norą įvedimo spaudinti lietuviškus raštus rusiškoms raidėms, kurių užmanytoju buvo St. Mikucki su savo pritarėjais: Gilferdingu, Miliutinu ir gr. Muravijovu.

Kalbėtojas, sulgy lenkiško laikraščio „Czas“, tvirtino, kad toksai siekis augščiau minėtų ypatų — buvo tai pasmerkti ir pragaišyti lietuvišką rašliavą. Teisybė, Baudouin de Courtenay toliaus ir šėip paaiškina: Mikuckis stengėsi sugiminiuoti lietuvius su maskoliais, atitrunkdamas juos per įvedimą maskoliškų raidžių nuo lenkų ir jų įtekmes. Sitokių, Baudouin de Courtenay, aiškindamas būdu, teisingiau parodė liudną lietuvių padėjimą per uždrandimą spaudos lotyniškoms raidėms. Sulgy jo nuomonės tokis val-

džios surėdymas pagymdė lietuvių prie maskolių neapykantą, o kas ypatinga — suteikė da viešpatystei ir blėdį. Ngaldėdami lietuviiai spaudzinti, nuo amžių priimtomis lotyniškoms raidėms, sau knygas Maskolijoje, išleidžia dėlto-gi jas Vokietijoje ir Amerikoje. In Lietuvą lietuviški raštai slapta vien buvo gabenam, ir podraug su knygomis nekaltos įtalpos siunčiami buvo raštai priešingi Maskolijos valdžiai. Nauji, maskoliškoms raidėms lietuviški išdavimai, valdžios uždyką žmonėms davinėjami, buvo visiškai atmesti ir nieks nenorėjo apie tokius raštus nei girdėti. Vienu žodžiu, valdžia teip elgdamasi su lietuviiais, labai apsigavo; nes kitos viešpatystės, paveizdan Vokietija, daug naudojosi iš spaudos uždrandimo lietuviams Maskolijoje.

Baudouin de Courtenay, abelnai kalbant, peržvelgė klausimą apie lietuvišką spaudą iš visų pusių, kaip tai iš juristiškos, ekonomiškios, morališkios ir politiškos. Toliau, sulgy jo, — maskoliai sekdamū dunks (idejas) Mikuckio, padarė didelę klaidą ir blėdį kaipo lietuviams, teip ir sau. Klaidos tos pripažinimas seniai jau pragaišo kaipo tarpe maskoliškų publicistų, teip ir tarp didžiūnų maskoliškios valdžios. Bet klaida ta nepasitaish... Tikta keletą mėnesių atgal nuo augš-

čiausios valdžios ir ministerių komiteto tapo atmainytas uždrandimas — spaudzinti lietuviškas knygas lotyniškoms raidėms.

Baudouin de Courtenay's kalba padarė susirinkime didelį ant visų įspaudį. P. Gerbačevski atkreipė atydą ant sunkaus lietuvių padėjimo Vokietijoje. Toliau vėl vienas iš žymesnių vyrų, Dr. Bopre, išreiškė savo pažvilgį — kad stiprių, ir tai, rodos, labai stiprių pamatu daleidime lietuviams spaudos lotyniškoms raidėms, buvo buk maskolių sumanumas: — divide et impera — tai yra: stengimasis maskolių — lavinantis lietuviškai rašliavai, pasėti nesutikimus tarp lietuvių ir lenkų, ir tokiu būdu juos, vienus nuo kitų atskirti.

Prof. Baudouin de Courtenay stačiai priešinosi sąprotavimui ir išvadžiojimui Dr. Bopre's. Galima tikėtis, kad lenkai užpuls ant jo už tai, kaip neseniai apkaltino jį už tai, kad lenkams nėra jokių pajaus dalyvauti panslavistų susivažiavime, kuris turėjo atsibūti Petrapilėje.

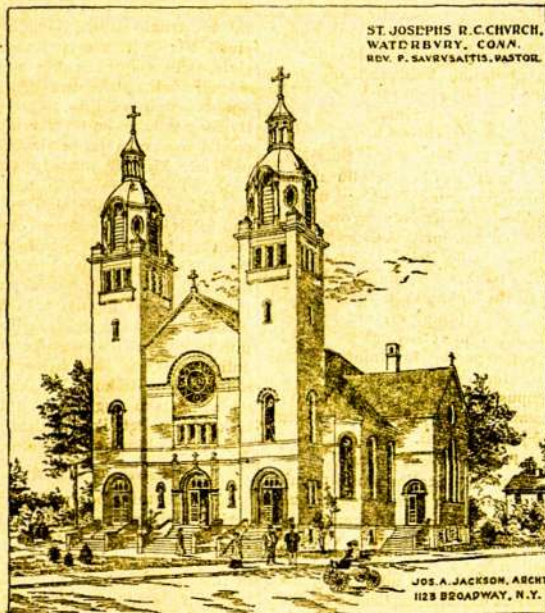
Ant pardavimo.

Didžiausias ir geriausias

Hotelis Minersvilleje

ant lengvų išlygų. Adresuok:

J. W. Clemens, Minersville, Pa.



ST. JOSEPH'S R. C. CHURCH,
 WATERBURY, CONN.
 REV. P. SAVYSAITIS, PASTOR.

JOS. A. JACKSON, ARCHT.
 1123 BROADWAY, N. Y.

Tai paveizsklas, kaip išrodys nauja šv. Juozapo lietuvių bažnyčia, kurios kampinį akmenį pašventė Hartfrodo vyskupas 24 d. liepos Waterburyje. Butų gerai, kad kurs iš mūsų skaitytojų Waterburyje aprašytų dėl mūsų pašventimo iškilmes. Be klebono kun. Saurusaicio, iš lietuviškų kunigų buvęs vien kun. Jakštis iš Brooklyno.

Pirmutinis lietuviszkas spaudimas.

Apturėjome neseniai pirmutinį lietuvišką spaudimą lotyniškais raidėmis Maskolijoje su cenzūros pavelyjimu. Yra tai nedidis lapelis, atspausdas p. Navicko spaustuvėje, Petropoliuje, kurį čia perspaudiname, palikdami ypatingą strašą. Ant vienos lapelio pusės yra projekta rengiamos katalikiškos bažnyčios Tasekte, vidurinėje Azijoje, ant kitos paveikslas tuo bažnyčios klebono, kun. Justino Pranaičio.

ATSISZAUKIMAS

Turkestano žemės prabaszczjaus. Turkestanas užima beveik visą vidurinę Aziją. Išdalytas jis yra į penkias kareiviskas valdybas (gubernijas), pavestas vienam General-Gubernatorijui, kurjo sostapyle, — Tazskentę. Ta szalis, kurioje no triju desimtu svirzsumu metu gyvena katalikai, neperseni da ne turejio apsigyvenusio tē kunigo.

Dveji metai atgal, man leista apsigyventi tenai ir pastatyti bažnyčią Tazskentę parapijonu pinigais.

Tuo tarpu mano parapijonės susideda iš kareivju szepjau paretinju (uredniku) ir darbininku; visi jie mažai turtinigi, neiszgali todėl patys pastatyti bažnyczjos.

Antrą puse vertus-pastatyti bažnyczją Tazskentę nepigu; czia sunkiaus yra tai padaryti, nekai kur kitur.

Iz priezasties žemes drebejimo, kas labai tankjai pas mus atsitinka, reikj ir staktas (stulpus) ir visus ju surizimus dirbti iz gelazies tuo tarpu gelazies ant vietos nera, reikja ją pargabenti iz kitur, iz tolo. Negana to, bažnyczja turi buti ir didele ir puiki. Turi buti didelė, nes kataliku czja yra daug; turi buti puiki, nes to reikalauja musu Vyrszininkas Jeneral-Gubernatorjus, prizadedamas mums duoti bažnyczjai vietą.

Pinigu tam tikslui surankjotu visai neturime. Deltogi tatai, apsarvarčes tas ir kitas mums nepatogjas aplinkybes, kreipjaus prie Valdžiu, bemelzdamas ju, idant leistu man rankjot atnaszus (apie-ras) net už savo parapijos sienos.

Ir tai man pasiseke aptureti: Vidurinj Dalyku Ministras 22 d. Kovo 1904 m. No. 1696 sutiko ant mano praszęs.

Todel prie jusu kreipjous, melzdamas jusu pagalbos, Malonus Brolijai-Tautieczjai, kurie suprantate, kas yra bažnyczja tiems, kurie priversti yra gyventi, vargti, tarsi izstremti, toli no savo brangios Teyves ir brolju. Paduodami mums pagalba, padusite ne svetimtauczjams, bet saviesiems, atvaževusiems ir atvažiuojantiems į Turkestana iz ivairju Lietuvos, Lenkijos, Kurszo ir visos Rusu Viespatystes pusju. Tazskento bažnyczjoje melsis jusu artimieji broljai ir seris. Neatmeskite, melzjame, musu

praszęmo; paduokite mums pagalba nors smulkjaisju savo skatikelju, atmindami, jog iz mažu laszelju gema didelis vanduo. „Duokite, bus ir jums duota.“ Atnaszus musu bažnyczjai paskirtus melzju iduoti Garbingiems savo Kunigams Prabaszczjams arba tiesiog jas pas per pacztą szusti ir Tazskentę ant vietinjo prabaszczjaus vardo su szjuo antraszu: Tazskent Kuratu Turkestanskago kraja. Kun. J. B. Pranaitis. Turkestano prabaszczjuz. Dozvoleno cenzuroju S. Peterburg 29 Maja 1904.

Isz Londono.

Užstojus Liepos mėnesini, oras labai gražus, su šiluma, per tai darbiniam laike ir žmonės sveikesni, negu žiemos laike. Darbai pas mus po senovei eina ne per geriausiai. Tik prie šlipų darbai pasigerino, kadangi užmokestis mažas; paprastai uždirba ant savaitės po 15 iki 25 šilingus, o jeigu iš šimto vienas atsiranda, kuris uždirba ant savaitės 2 svaru, apie tą pasakoja kaipo apie stebuklingą atsitikimą. Plačiaus dabar apie darbus nerašysiu, kadangi jau buvo andai minėta „Zvaigždėje“.

3 d. Liepos Broliškos Pašelpos Draugystė laikė bertainį susirinkimą; žmonių susiję ne daugiausia. Tapo išduota rokundos, pagal kurias, jei neklystu, Broliškos Pašelpos Draugystė turi kapitalo 50 svarų. Sqnariai užsimokėjo mėnesinius mokesčius ir keli nauji prisirašė; toliau buvo rinkimas viršininkų. Dėl padėjimo pinigų į banką vienį sąnarią sakė, kad padėti į Penny Bank, kiti į Post Office Bank, ir nutarė į Post Office Banką padėti pinigus. Toliaus mūsų godotinas kunigėlis A. Talmontas pranešė Brol. Pašelpos Draug. sąnariams, kad „Zvaigždės“ redakcija atiduoda „Zvaigždę“ ant visų metų tik už vieną dolerį; atsirado keli sąnariai, kurie užsirašė „Zvaigždę“. Prie progos aš nuo savęs turiau pridurti keletą žodžių. Nelaikau pusę redakcijos, nė tų, kurie skaitys „Zvaigždę“. Ištariu aš nuo savęs redakcijai aciu; jeigu iš draugystės sąnarių atsirastų nors 40 skaitytojų, tai redakcijai apsimokėti kaštai; bet jeigu atsiras tik kokie 8 arba 10, redakcijai kur-kas neapsimoka. Londoniečiai tą galėtų suprasti; tik vienas siuntimas per metus išneša kaštų 52 centu; tai kiek iš to vieno dolerio liks redakcijai? O kur tik prie to kaštai? Tuli mūsų bičiuoliai ant baltakės nesigaili išmesti 10 doleriu, tai man rodos, du doleriu užsimokėti už „Zvaigždę“ daug lengviaus.

Raulas Brusgulis.

BALTRUS VAISZNRAS

parduoda geriausias drapanas:

marškinius, siutus, nektaižas, skrybėles ir tt. Viskas knogeriausia ir už pigiausiają prekę. 1306 Carson St. SS., PITTSBURG, PA.

Kodėl emigrantai iz Europos, igije ukestyte, buna drutais republikonais.

Ką prezidentas Roosevelt ir jo vedama partija padarė žmonėms, ką ateina į čia įvesti laisvės, sukurti sau namus ir tapti valstiečiais?

Korespondentas klausia, kodėl slovakai, lenkai, lietuviai, ungariai, čekai, italai ir rusai, pastoję Suvienytų Valstijų valstiečiais, duoda žodį republikonų partijai, balsuoja už republikonus ir šmet balsuos už Rooseveltą ir Fairbanksą ant prezidento ir viceprezidento?

Lengvas atsakymas. Dėlto, juog republikonų partija padidino šios šalies pramonę teip, kad yra pilna darbų ir gera mokestis visiems, dėlto juog ji juos gina lygiai kaip ir čia giminius, gina čia ir kitose šalyse, duoda jiems lygias tiesas ir liuosybės, kalbos liuosybę paliuosuoja nuo tarnavimo kariuomenėje, suteikia užtarima, teisybę, tiesą dirbti, pinigų uždirbti, pralobti, valkius užauginti, igyti urėdus paviete, vaistikoje ir tautoje.

Paziūrėk į faktus.

Laikė paskutiniju keturiju metu, kada Clevelandas prezidentu buvo ir demokratų valdė, tiktai 582.111 emigrantai iš Lenkijos, Italijos, Ungarijos, Cekijos, Rusijos ir Lietuvos bei Slavokų žemės atkeliavo į Ameriką. Kodėl? Kadangi po demokratiška valdžia buvo sunkūs laikai, darbų meak ir uždarbiai žemi.

Laikė tu triju metų urėdininkavimo prezidento Rooseveltto, iš anų žemių atkeliavo 1.365.080 emigrantų, taigi kone triskart tiek. Kodėl? Kadangi yra darbų, geros algos ir apgynimas kiekvienam. Daugelis vyrų, atėjusių iš minėtų žemių, pastoję valstiečiais ir pildo urėdus, duotus jiems per Republikonų partija. Daugiau kaip šimtas jų dirba Suvienytų Valstijų Emigrantų Departamente. Kiti tapo paskirti pačtoriais. Daugelis tarnauja civiliškuose urėduose. Kiti tapo išrinkti miesto urėdininkais, sudžiomis ir kitokiais valstijos urėdininkais. Simtai tapo išrinkti į miestų ir valstijų rodas, pastoję mokslainių direktoriais ir kitokiais urėdininkais, visi per prisidėjimą prie Republikonų partijos sulaukė tu pačių pagarbimų, tu pačių tiesų, tą patį parčminą, kaip kad butų Amerikoje gimę.

John F. Smolski, lenkas, tapo Republikonų išrinktas už miesto attorney Chicagoje. Robert Von Moschezerski, lenkas, tapo Republikonų išrinktas už sudžią Philadelphiajos court'e.

Prezidentas Rooseveltas pasirašė po bila pastatydinimui paminklo Pulaskiui, didžiam lenkų patriotui. Jis aprinko sekretorių lenkiško tautiško Susivienijimo, Pulaski'o paminklo komiteto sąnariu.

Męs atsiliepiam savo korespondentui, kad tai tik kelios tų priezascių yra, dėlko žmonės, atkeliavę iš rytinės ir pietinės Europos ir pastoję Suvienytų Valstijų

valstiečiais, prisiriša prie Republikonų partijos, o laike rinkimų Lapkričio mėnesyje balsuos už Rooseveltą ir Fairbanks'ą į prezidentus ir vice-prezidentus.

Kuomi yra szvente darbininkui.

(Taša nuo trečio puslapio.)

ponui pasisakė visą krikščionišką mokslą įgijęs nuo išmintingo ir labai dievobaimingo Gošelevos klebono X. Ponas Mayer'is neužilgo su tuomi dievobaimingu klebonu susiėjo į pažintį ir labai į jį įsimylėjo.

Po tų atsitikimų vieniems metams praslinkus, stebėtinai viskas bravare persimainė. Karkavičio nebuvo nė balso; jo vietoje kits buvo urėdas, klebono X. parapijomas, žmogus labai doras ir dievobaimingas, o Martynas buvo jo dešinij ranka. Abudu buvo už pavyzdį ištikimų tarnų, tikrų gaspadoriaus prie-telių ir gabių darbininkų. Sventomis dienomis jau nieks alaus nebevežinėjo. Visa Mayer'io šeimyna, mandagiai pasi-puošusi, kas nedėlę vienkart traukė ant sumos į bažnyčią; visų-pirmiausiai eida-vo urėdas ir jo padėtojas Martynas. Pona Mayer'iai su visais savo kukliais teip-pat kas nedėlę per visą dievmaldystę bažnyčioje budavo.

Iš bažnyčios pargrįžusi Mayer'io šeimyna visą dieną labai padoriai užsilai-kydavo: tai dvasiškas knygeles skaitinė-davo, tai rožančių visi vienkart kalbėjo; vakare vaikai apskaitėdavo tėvams, ką mokslinyčioje girdėjo, arba rankutes su-sikibę ir į ratą sustoję padoriais daineles niuniavo. Zodiū sakant, didi ir maži — visi linksminos. Apie karčiamas nieks ir minėte neminėjo. Maloniai dieną per-leidė ir ant dūšios pailsėję vakarop visi ėjo gulti, idant ant rytojais su atnaujini-tomis sylomis vėl stotų prie darbo.

Tokiu budu per Martyną Dievo Apeviz-da visoje apygardoje atnaujino krikščio-nišką dvasią. Nėra ko ir stebėtis: Die-vo mylista viską per jį darė, o jis (t. y. Martynas) mokėjo Dievo mylistos įkvėpi-mą sekti. Dar mažas tebebudamas gir-dėjo, juog viską, kas yra Dievo, Dievui reikia ir atiduoti; užtat ir užaugęs to prisakymo niekad neužmiršo, bet visada jį pildė. Bažnyčioje kaskart gausenes nuo Dievo išmelzdavo malones, kaskart didesnį apturdavo apšvietimą ir stiprin-davos dvasiė.

Viešpats visokius vargus ant savo tarno nuleizdamas, norėjo tiktai jo išti-kimybę patirti, bet Martynas viską kan-trinai iškentėjo. Drąsa, kurią per gaisrą buvo parodęs, niekum buvo palyginus su ana drąsa, kurią parodė, kentėdamas ty-čiojimus ir išjuokimus.

Martynas, budamas vienu Dievui, turėjo ir žmonėms vienu buti. Utdar ir Dievas buvo jam viernas ir greitai iš-pildė tą, ką buvo žadėjęs; o žadėjo viską

,kitką'' (tai yra žemišką turta) ir šlovę) duoti tam, kurs visų-pirmiausiai įieško dangaus karalystės ir teisybės jo.

Susivienijimo Reikaluose.

Ineigos ir išeigos į Susivienijimo L. R. K. A. kasą per paskutinius tris mėnesius, t. y. Gegužės, Birželio ir Liepos:

Gegužės mėnesyje įėjo	54.50
Birželio mėnesyje įėjo	148.25
Liepos mėnesyje įėjo	1071.00

Sykiu visų trijų mėnesių	\$1273.75
Gegužės mėnesyje išėjo	424.01
Birželio mėnesyje išėjo	346.95
Liepos mėnesyje išėjo	51.22

Per visus tris mėnesius išėjo 822.18
Pasiliko kasoje nuo tų 3 mėnesių \$451.57
S. Pranis, Centr. Sekretorius.

Nuo pereitos rokundos buvo likę pas kasierių \$4961.07
Dabar per tris mėnesius įėjo 1273.75

Iš viso \$6234.82
Per tris mėnesius išmokėta 822.18

Liko 5412.64
Gegužės 28 į geležinį kapitolą 1000.00

Taigi pas kasierių lieka \$4412.64
Iš viso turto yra geležiniame ka-pitole 2000.00
Pas poną Danisevičių 634.37

Iš viso \$7047.01

Kaz. Radziavičia,
kasierius S. L. R. K. A.

Izmokėta ant provos su tautiečiais:

Gegužės 28, kun. J. V. Kudyrai už subpoena's svietskams ant provos 25.00

Birželio 4, John Lauhlin ir kitiems už provą su tautiečiais 150.00

Birželio 8, Jonas Karalius už 4 dienas ant provos su tautiečiais 21.05

Birželio 13, Juozas Kasulaitis už 4 dienas ant provos su tautiečiais 6.90

Liepos 28, Antanas Kalčinskas už važinėjimą ant provos į Wilkes Barre su tautiečiais 14.10

Viso \$217.05

Ineigos Liepos mėnesyje.

Edwardsdale, Pa.	14.00
Chicago, Ill.	3.00
Philadelphia, Pa.	1.00
Hazleton, Pa.	5.00
Wilkes-Barre, Pa.	4.00
Scranton, Pa.	2.00
Edwardsdale, Pa.	1.00
Youngstown, Ohio	1.50
Muncie, Ind.	1.00
So. Boston, Mass.,	
draug. šv. P. ir P.	17.50
Elizabeth, N. J.	4.00
Cleveland, Ohio	21.50
McKees Rocks, Pa.	2.00

Chicago, Ill.	22.00
Shenandoah, Pa., Ru-tos draug.	7.50
Curtis Bay, Md.	6.50
Hastings, Pa.	2.00
Newark, N. J.	11.00
Scranton, Pa.	39.50
Brooklyn, N. Y., Ka-ral. Aniuolų dr.	8.00
Shenandoah, Pa., V. M. V. draug.	18.50
Luzerne, Pa.	58.00
Mahanoy City, Pa.	82.00
New Philadelphia, Pa.	15.00
Kaska William, Pa.	3.50
Shenandoah, Pa., Raž. draug.	65.50
Shenandoah, Pa., 40 kuopa	32.50
Pittsburg, Pa., šv. J. draug.	3.00
Duryea, Pa.	17.50
Shenandoah, Pa., Rož. draug.	2.00
Port Chester, N. Y.	11.00
So. Bethlehem, Pa.	4.50
Bernice, Pa.	10.00
Pittston, Pa.	86.50
Philadelphia, Pa., 10 kuopa	22.00
So. Boston, Mass., 33 kuopa	2.00
Sugar Notch, Pa.	12.00
Edwardsdale, Pa.	42.50
Minersville, Pa.	33.00
Ansonia, Conn.	3.50
Mt. Carmel, Pa.	13.50
Worcester, Mass.	6.50
Wilkes Barre, Pa.	81.50
Shamokin, Pa.	11.00
Lawrence, Mass.	.50
Cleveland, O., Antano Baranaucko draug.	4.00
Haverhill, Mass.	1.50
Homestead, Pa.	9.50
Sheboygan, Wis.	2.00
Shaft, Pa.	14.50
Shamokin, Pa., draug. šv. Antano	14.00
Baltimore, Md.	18.00
Exeter Borough, Pa.	5.50
Forest City, Pa.	1.00
Wilkes Barre, Pa.	2.00
Waterbury, Conh.	40.50
Reading, Pa.	4.00
Edwardsdale, Pa.	.50
Northampton, Mass.	9.50
Scranton, Pa., Luzernes kuopos	.50
Forest City, Pa.	27.00
Mahanoy Plane, Pa.	8.00
Elizabeth, N. J.	45.00
Newark, N. J.	19.50
Philadelphia, Pa. 20 kuopos	13.50
Northampton, Mass.	.50
Pittston, Pa.	3.00
Cambridge, Mass.	1.00
Scranton, Pa.	1.00

Philadelphia, Pa. 10	
kuopos	2.00
Lewiston, Me.	8.00
Shenandoah, Pa., V.	
V. draug.	.50
Philadelphia, Pa., 20	
kuop.	2.50
Chicago, Ill.	1.00

Viso įėjo \$1071.00

Kaz. Radziavičia,
kasierius S. L. R. K. A.

Patemijimai.

„D. Viltis“ išranda, juog Amerikoje yra tiktai dvi šelpiančios mokslių draugystės: „Aušra“ ir „Tėvyinės Mylėtojų Draugystė“. Apie „Motinėle“ nėra nieko paminėta. Regimai, p. Stagaro organas atvirai pradeda sekti pėdomis „Vienybės“ ir „Lietuvos“. Nežilgo „Viltyje“ skaitysime, juog kunigai, „Motinėles“ pinigais prisiekėms sau kišenioms, augina minyškas, ir kitokios nosenus, kurie yra garsinami ne dėl nežinojimo, bet iš pikto noro. Naujoje profesijoje p. Stagarui velyjame pelynti liaurus — nuo panašių į save žmonių.

Antanas Kaztauskis (Kagzlauskis?) paduoda aprašymą savo gyvenimo angliškame sąvaitininke „The Independent“ (Aug. 4, 1904), t. y. rašo ne jis pats, bet laikraščio reporteris. Ponas K. dirba Chicagos skerdinčiose (Stock-Yards); yra smarkiai susiamerikanizavęs ir su pasigalėjimu žiuri ant nemokančių angliškos kalbos ir neprigulinių prie darbinikiškų unijų. Pacina matomai iš gilios Zemaitijos, kur dar žmonės patys dirba sau kailius čebatams, o moterys aria laukus. Ponas Antanas nelabai mėgsta bažnyčią, o lietuviškos mokyklovisai nemėgsta. Aprašo jis ją taip: „(mokykla) turi tiktai du blogu kambarių ir du kunigu, kurie mokina tiktai lietuviškai iš maldaknyių“. Dėlto tai jis siūsiąs savo vaikus į amerikiškas mokyklas, kur mokina amerikiečiai, prigulintieji prie mokytojų unijos. Seip viškas apsakyta teisingai. Inteligencijos p. Antanas daug neturi, meliš lietuvištyrės ir tėvynės ir-gi daug įieškoti pas jį neapsimoka — vat teip sau žmogelis, kurs augštai nešasi ir mislija, kad tas jam labai pritinka. Tokių lietuvių Amerikoje daug. Tautai iš jų naudos ne kiek. Jų vaikai lietuviškai nė kalbėti jau nemoka.

„Inkaras“ yra pavyzdys liukesties, ir sergantieji per neuralgiją, reumatizmą, lumbago, influenciją, atsišaldymus, gėlimus ir panašius skaudėjimus, gal tvirtai liukėti pagalbos per vartojimą Dr. Richter'o garsaus per visą svietą Anker Pain Expeller. 25c. ir 50c.

Korespondencijos.

NEWARK, N. J.

Liepos 31 d., ant 4 po pietų, parengtos buvo prakalbos tautiško susivienijimo kuopos, su mieriu, žinoma, pritraukti naujų sąnarių.

Kalbėtojų buvo iš New Yorko, Brooklyno, o net ir iš Waterbury pats tautiečių prezidentas p. Tareila.

Nuėjęs jau radau bekalbantį p. Karalių iš Brooklyno. Kalba jo ėjos: apie milijonierius, velnius ir — blakes. Reikia mums, girdi, rištis į vieną ryšį, kad nulauzti sprandus milijonierams ir tada, girdi, mėš pataikysim milijonus valdyti, o kada atsirasę viename palociuje daug blakių, tai galėsę tą aplėisti ir kraustyti į naują, kaip kad dabar milijonieriai darą. Ant galo ragino rašytis prie jų Susiv. ir sakė, kad prigulėdami ten įgyš farmas, mokslošaines ir visokias geradėjystes (tik jau čia neišsitarė: ir visokius velnius).

Paskui mergina iš Brooklyno deklamavo eiles: Vėjas ūžia, girios slaužia... Deklamacija nusisekė, bet teip lėtai šnekėjo, kad ir arti sėdintieji mažai žodžių suprato.

Trečias kalbėjo, kad lietuviai remtų savo biznieriūs, ant ko vienas nekantrus atsiliepė: tas, girdi, Ambrozevičiui patinka. Po to vėl mažą mergaitę deklamavo; regimai norėta išmokyt deklamuoti eiles, alai bėda, kad mažytė nemokėjo lietuviškai: kalbėjo, ale niekas jos nesuprato.

Toliaus atsistojto p. Tareila, nors sakė esąs nesveikas; jis kalbėjo apie reikalą vienybės ir džiaugėsi, kad čia esą susirinkusis net jaunų vaikų, kurie galės naudotis, pasiklausydami pamokinimų.

Ant galo kalbėjo p. Mikolainis, išgirdamas savąjį Susivienijimą iš visų pušų ir velyjo, kad visi prie jo rašytųs.

Bet regis tautiečiai jau negauna naujų sąnarių, nes tur-bat statynė, iš kurios pirm teip gausiai sąnariūs sėmė, yra susivis jau išsemta, o geri katalikai suvis nenor prie jų pristoti, o ypač išgirdę tokias prakalbas, kaip p. Karaliaus. Ponas Tareila, matyt, yra patyręs žmogus, nes atspėjo, kad mažai vaikai greit persiima tautiečių pamokinimais; nes ir aš, nusivedęs 3 metų vaikutį, ant rytojus girdėjau jį sakantį: „Mama, dėde sakė: visi veai, visi veai (t. y. visi velniai).“ Rodosi, ant toliaus mėrginoms nereiktų ant tokių prakalbų lankytis, nes žemina savo gerą vardą.

Buvęs ant prakalbų.

Padekavone.

Siunčiu širdingą ačių Centrališkam Komitetui Susivienijimo Lietuvių Rymo Katalikų Amerikoje ir dėkavoju visam Susivienijimui už pašalpą, kurią man suteikė, išmokėdami 50 dol. posmertinis mano moters.

Jurgis Urpšaitis.

Didelis Piknikas

ant naudos Phoenix' ūgnagesių kuponių jos bus Panedėlyje, 15 d. Rugpiučio 1904, High Point Parke.

Užkurbis eis ant užmokėjimo skolos užtrauktis perkant naują aparatą ugnies gesinimui, vertą 3.000 dol. Bendrija, kuri yra gynai dėl apgynimo Shenandoah'riečių nuo nelaimės, pastitiki, kad žmonės supras savo naudą ir ateis jiems į pagelbą. Per pikniką bus parodyta, kaip naujas aparatas gesis gaisrą, teipgi bus leaktynės ir kitokie susilinksminimai. Elektriški tramvajai eis iš Shenandoah kas 17 minutų.

Nepamirškite, juog jųsų prietelių piknikas ne kur kitur, bet High Point Parke. Tą dien daug piknikų bus, ale tie, ką mus atlanks, nosigailės.

Vargamistra

neseniai pribuvęs iš Lietuvos, 30 metų senumo, nevedęs, galintis atsakančiai rėdyti chorą ant balsų o teipgi pildyti visas priderystes prie bažnyčios pagal budo šio krašto, — pajiesko sau vietos. Jeigu kam butų reikalingas, tegul atišaukia pas mane ant šito adreso:

B. N. Danillo, cc
B. O. L. B. 1102, Plymouth, Pa.

Nauja Skalbinyčia.

Nuo 27 d. Gegužio pradėjau skalbti už sekantias prekes: Markšnius už 8c., kalnieriūs už 2c., kapsų porą už 4c. Aš kožną sykį gvarantuojau savo darbą. Duokit man pabandyti ir aš žinau, kad po pirmo skalbimo jųs visada paliksit savo darbą pas mane. Neužmirškite vardo ir numerio:

Joe Young Laundry,
35 W. Centre St., Shenandoah, Pa.

Pirmas didelis iszvaziavimas

arba ekskursija Karevių šv. Jurgio iš Pittstono į Lake Carey, Subatoje 20-tą d. Rugpiučio. Tikietai iš Pittston'o ir funkciono — suaugusiems — 75c., vaikams 35c. Muzikė bus pirmos klasios iš Kybartų. Trukis išeis iš Pittston'o 8 val. ryte. Užprašo cc Komitetas.

Schuykill Bazar

Gilbran Nahas, Prop. cc

Ateik pirmkol per velai!

Neužmirškite, kad mūsų pardavinėjimas, traukiantys per 15 dienu, pasiibaigs neuzilgo. Užbaigimui aš pridėjau dar didę paskyrą vilnionių dresės tavory, kurių prekes ant daugias kaip puseš numazinau. Ateikitir persitikirsit patys.

Dide pianu kupcztys. Viena iz didžiausių ir pasekmingiausių pianų fabriku yra firma Winterroth & Co., New York, kuri te jau per 16 metų kupcztysę varo ir tame laike be perstojo tobalinisi. Neseniai szalioji tavory naga atidare Jersey City'je, 89 Newark Avenue. New Yorko randas jų kupcztysę po Nr. 105 East 14th St. ir Nr. 98 Fifth Avenue.

ALGIMANTAS

arba

Lietuviai XIII szimtmetyje.

(Tęsa.)

— Kaip tu mislyji, Danyli, delko jis tave gundė bėgti iš Galičių, delko šelpė kiek galėdamas...

— Ant šito labai lengvas atsakymas. Mūsų su Ivonu gyvenome labai didelėje santaikoje. O apart to Ivonas žinojo, juog mano gyvenimas pas Romaną labai sunkus ir juog aš ir dieną ir naktį tiktai veną mislyju: bėgti iš po valdžios Romano.

— Ar nemislyjo tiktai Ivonas, juog sveikas esi tuoj kunigaikščio sunum pavergtu per Romaną, apie kurį jis beveik kiekvieno klausinėjo.

— Sito jis jokiū būdu negalėjo mislyti. Viena jau tiktai delto, juog Romanas, atsargus žmogus, negalėjo laikyti kunigaikščio suą kaip laikė manę. O antrą ir, delto, juog tarpu mudvių ir neva tarpu visų pulko vyrų buvo šnekos apie tokį kunigaikštį, kuris, kaip šnekos rodė, buvo vien laik su manim ir Valdimiere ir kalinyje. Dručiai užsimislyjo Virpša. Jam neatmanu ir n'išrišamu rodėsi apsiėjimas Ivono. Per kelis metus gyvendamas drauge su juoju jisai permanė būdą Ivono gerai. Žinojo, juog tuščiu darbu ans neužiims. Apart to Virpša žinojo, juog Ivonas ieško kunigaikščio sunaus. O čion dabar jisai girdi, juog Ivonas trusė nemaža apie išliuosavimą Danylos, pasirupino turbūt ir apie Nemurą. Ir tai ne bile kaip, tiktai persirėdęs, tuoj patim duodamas suprasti, juog čion nemažas buvo ir paojis del jo ir ne mažas reikalas darbus šituosius atlikti. Kita puse, vel navatnas dalykas: vietoje lydėti teip brangiai išvaduotus žmones, Ivonas pats nežinia kur dingo, palikdamas Danylą ant rankų jo ir Radušio, o Nemurą kaip nomanu, suvis pametęs ant jo laimės. Situos visus savo nesupratimus ir abejojimus Virpša pateikė ir bendram, klausdamas savo žarų apie tai, kaip jie numano apie viską šitą.

— Pagal mano numanymą tai apsiėjime Ivono nieko labai navatno nėra, atsiliepė Danyla. Vienas tiktai negeras dalykas tame mano numanyme, juog pagal jį Ivonas daro didelę klaidą be jokios naudos, o su dideliu paojum del savęs. Kaip mėš žinome, jisai ieško kunigaikštyčio. Apie jį girdėjo jisai kalbas tarpu vyrų Romano pulko, palei kurias tas kunigaikštistytis pirma kalėjo Valdimiere. Daleiskime, juog jis pamislyjo, juog dabar tas vaikas kali Galičio kalinyje. Kaip Ivonui apsieiti, kad dasiekti jį?

— Papirkti sargus ir siektis patekti į kalinį, o patekus paleisti kunigaikštį, atvertė Virpša.

— Na tegul bus ir teip. Bet paleidus, kas pasidarytų?... Nespėtų vaikas padaryti kelių žingsnių, kaip jau patektų į nagus pulko vyrų.

— Na tai dienos laike, bet naktyje!... užmetė Virpša.

— Naktyje ir apkalтус ir sargus jų abelnai pats Romanas užrakina kalinyje. O kas pikčiau, iš lauko naktyje prie kalinio prieiti aštrių-aštriausiai udrausta.

— Ne! Ivonas kytriau apsiėjo, — traukė kalbą toliaus Danyla. — Išbėgti iš kalinio Galičiuose gali tiktai dienos laike, o kad niekas išbėgant nepamatytų, reikia tūne pačiame tarpe padaryti kitą labai didelį triukšmą, ant kurio visi savo akis atkreiptų. Ivonas teip ir padarė. Jisai papirkęs Ciubą arba kitą tokį, prigudė pirmiausiai pabėgti man. Kada žinia apie mano pabėgimą išviliojo beveik visus iš pilės ir nuo kalinio, tadą jisai davė gandą paleisti Nemurą ir kunigaikštį, o teip kaip kunigaikštyčio kalinyje nesirado,

tai paleido jisai tiktai vieną Nemurą. Aš ot ko bijausi: jis grozodamas po kalinį kunigaikštyčio, galėjo užtrukti ir patekti į Romano nagus...

— Ar žinai ką? — atvertė ant šito Virpša, — kaip aš sveiko klausau, tai man rodosi, juog kitaip ir buti negalėjo. Bet kaip atsimeanu Ivono būdą... tai negaliu ir daleisti bo jis teip neatsargiai apsieitų. Jis ne toks! Ant tikro nežinodamas, jisai nelys į kalinį! Kas nor čion yra, ko da mėš nežinome. Pamatysi!

— Ar šiaip, ar teip ten yra, mumis dabar vis tiktai reikia mislyti... — traukė Virpša.

— Kaip išnešti kudašų iš nagų Aršiojo, — padėjo Radušis Virpšai pabaigti!

— Pirmiausiai, — kalbėjo Virpša netėmydamas suvis ant Radušio žodžių, — reikia neužmiršti, juog Aršusis žino tavo vardą. Delto reikia varda permaintyti. Bukie tu sau kuomi nori, tiktai ne Danyla.

— Vadykite mane Ilgunu! — sutiko Virpša. — Pavardė ir graži, ir pritinganti ir užmiršus ne sunku tokią atsiminti, pažiūrėjus ant sveiko. Paskui bukie tu sau ten kur-nor nuo Sempilės. Tenai, aš girdėjau, esantie tokie varda ir da gerai bus ir tuomi, juog tau priderės buti bendru Radušio, kuris gyvena teipogsi netoli nuo Sempilės ir nuo Alytaus. Tai del viso-ko. O svarbiausias dalykas bus tame, juog mėš nelysime patįs į nagus Aršiojo ir laikysimėsi arčiau Juodvėšiškų rybų ir muzuřiškų girių.

Pasiganę žirgus ir užkandę patįs vyrai šuntakiu per girią nusivedė stačiai beveik į vakarų kraštą. Prysakyje visų ėjo Virpša, paskui jį Danyla-Ilgunas, o pastara buvo Radušis. Kuo tolyn giriu tuo tankyn ėjo; takelis susikryžiuavo su dešimčia kitų ir dabar pasirodė aiškiai ką sveria pripratimas vaikščioti po girią. Virpša beveik per nežinomą jam suvis girią vedė drąsiai nebijodamas nuklysti nuo sykj parinktos šalies. — Radušis sekė be jokios abejonės arba užsimislyjimo, sekiodamas akimis tolydžio tai paukštę navatną, tai voverę, tai kitą kokį girios gyventoją. Kada nebuvo jam ir paukštės ir žvėries, jisai užgiedodjo sau dainelę išpradžių ištyko, o paskui ir visu balsu. Užskambėjo giria. Aidas nunešė balsą, bangaudamas juoju, į ardvę toli ir sugražino vel po kelis kartus.

Tris dienas dienužės girele ėjau.

Tris tamsias naktužės giriog gulėjau.

Skambėjo daina, o Danyla-Ilgunas ėjo ir klausė. Jam rodėsi, juog ir šita daina ir jos žodžiai jam ne suvis svetimi. Apimtas jausmais ir atmintimis, kuriais sukėlė daina šita, Ilgunas žengė nieko netėmindamas, kas aplinkui jį dedasi, netėmindamas ir nė to, juog Virpša davė jam ženklus buti ant atsargos ir, juog sutrentas Radušis seniai jau nutilo ir sustojo. Atsipeikėjo Ilgunas tiktai tada, kada ėmė jį barti Virpša, o da tikriaus, kada jis atsirėmė į Virpšos kuprą.

Priešai vyrus girios retumėje per upelį neatsargiai leidosi keli šarvuoti vyrai. Priešais juosius bėgo šuva, kaip ir kelią vezdamas, kaip ir del perserģėjimo, jeigu rastųsi koks nors paojis. —

Ne ilgai trukus šuva patėmyjo mūsų pakelevingus vyrus ir sulogo. Virpša jojantis ant prekės sutiktųjų sulaike tuojau savo žirgą ir metė akimis priešai save į šalį, kur dabar sustoję stovėjo Virpša su saviškiais...

— Iš kur sveiki? — užriko patiktųjų prekinis vyras.

— Ar teip sveikam malonu žinoti? paklausė Virpša.

— Malonu, ar nemalonu, o sveikas vis turi man atsakyti, — atkirto vyras.

— O jeigu aš nenoriu? — paklausė Virpša nė tai šiepdamas nė tai rengdamasi tikti, o iš teisybės rengdamasi ant kovos ir taikydamas stoti smagesnėje del to vietoje.

— Vyrāi! Aplinkui! — uzparēdkavojo prekinis kareivis sutiktųjų pulko. Ir vyrāi jo pulko ģmē sūpti Virpšā su jo vyrāis.

Virpšos veidas beveik toje akimirkoje suvis persimainē. Akys uzvirē ir lūpos susidējo piktai ir per jāšias uzkūmisia prasimūšē balsas.

— Ar seniai pas jus ģion atsirado būdas pastoti ke-liā pakelevingiems? Turbūt da jāšū iksiolaik niekas nemokino, na tai aš pamokšiju. Ir metēs ant savo bendrūākimis, kada patēmyo, juog ir tie gatavi, už-riko:

— Iš kelio, šukšlēs! Verks motinos kvailiū vaikū!
— Ir užriķēs puolēs ant priēšū, bet ģion vietoje kardū sūtiko Virpšā išskēstos rankos.

— O kad jī ir dievai! Tai Virpšā! Vyrūčiai, tai Virpšā! — šauķē prūšakinis vyras sutiktųjų ir metēs kardā puolēs prie vyro.

— Sveikas drūtas, broļu! Kokie dievai ģion tave atnēš? — kalbino Virpšā sveikindamas.

Ir Virpšos kakta išsilygino nuo ranķū.

— Sveikas drūtas! — atsilpē ir jis, sveikindamas patiktāj vyrā. — Sveikas drūtas, Kurai!

— Ar tai pas jus ģion kova einā, ar kā, juog jūš teip su pakelevingais apsicinate?

— Kur n'cis! Eina, brolyti! Eina diena nuo dien-os! Jau kelintas mėnuo mėš, kaip koją iķirčē, dienā ir nakči ant atsargos. — Kas-ģi ant jāšū užpuldinē-ja? — paklausē Virpšā.

— Yra ģion toksai Bukotukas!

— Ar-ģi jis tikisi Detuvā paimti su keliais pulko vyrāis?

— Kur tau su keliais! Susirenka, brolyti, iš aplin-kiū pulķū visokiū valķatū, plēšikū, žirgavagiū, kaip Bindokas, Baladokas ir kiti tokie. Ir su jais puola ant pilēs. Teip jau kelis sykūts bandē.

— Ir nieko nepelnē?

— Ne, dėkui dievams!

— O dėlogi jūš nesiskundziatē Aršiamjam?

— E! brolyti! Kā pelnysi ir skundysi? Patic Aršiojo kareiviai su Bukotuku einā ant mūšū. Ot per-sersiniai tarpu užmuštū vyrū ties mūšū pilia radome porā Dainavos pulko vyrū: Jauskuldį ir Sereiką.

— O dabar kā jūš ģion giroje veikētē?

— Mums pranešē, juog giroje renkasi vėl Bukotuko gauja, kad pulti vėl ant Detuvos, tai mėš, kaip matai, ir giroždiame ir jieškomē jū.

— Na, dabar aš ir suprantu tavo apsiģimā su mu-mis! Tu mus palaiki per Bukotuko pagelbininkus.

— Nerūżyki, brolyti, už tai. Ak ir kiekvienas gali teip apsiģlepti. Ot, geriaus tu man pasakyki, ar tu su reikalu kur joji, ar teip sau jodinēji, sveičiaudamasi?

— Tiesā sakant, mėš teip-sau jodinējame, — pasku-bino atsakyti tyĉia garsiaus Virpšā, kad ir vyrāi gir-dētū jo atsakymā. — Aš atspirašiau nuo Aršiojo ant por-os mėnesiū...

— Tai jokinē ģ Detuvā! Patelksite mus priešai Bu-kotokū, — nudžigęs sušūko Kuras.

— Aš apie save nesakau nieko, — atvertē Virpšā, — nežinau kaip mano bendrai.

— Nenoriu aš ir mislyti, juog jie norēs atsakyti man ir išsižadēs progos pasmagyti savo kardus ant plēšikū sprandū.

— Pavelykite man su jais pasiteirauti truputį, — atsilpē Virpšā, duodamas vyrams ženklā sekti paskui jī dėl pašnekos.

Nusišalinęs nuo Kuro vyrū, Virpšā pirmiausiai kre-i-pēsi prie Ilgūno, klausdamas, kā tas sakys.

(Toliaus bus.)

Kaigyne Susivienyimo L. R. K. A.

randasi šios knygos:

„Tėvynė“, 1896—1899m. \$1.50
 Būdas Senovės Lietuvyū, S. Dank. .50
 Ta pati, apdaruošē, .75
 Lietuviai Amerikoje, Jr. Jo-nas 1.60
 Kn. A. Burba, jo darbai ir gyvenimas .25
 Medega mūsų vaistinin-kyste, Basanav. .40
 Lietuviška Kristomatija .50
 Paĉėjimas Lietuvos Taut-os, gr. Lelivos .40
 Rankvedys Senoviškos Isto-rijos, kun. A. Mil. .50
 Pajauta (vertimas iš len-kiško) .60
 Petras Zemaitytis (vertimas Astramsko) .25
 Kristij. Duonelaiĉio raštai Medega Simano Daukanto biografijai .80
 Našlys, Eduardo Jungo Kražių skerdynē 10
 Europos Istorija, parašē Freeman .15
 Gipsinis Irtis, perspaudi-mas iš „Tėv.“ .15
 Zentas dēl prados, kome-dija Bilinsko .15
 Mainierys ir lėberys .20
 Dieđai ir gražina, Mick. .30
 Kuomi žmonēs gyvena Prilijo Ožys... drama .15
 Jonas iš kempēs ir šilko .15
 Pavarasio balsai, Maironis 15
 Konradas Valenrodas .15
 Dogmatas apie pragarā, kun. Kaulakis .10
 Lietuviškai-trakiškos stu-dijos .60
 Lietuviškas albumas, II l. 1.00



SERGANTIEMS

Ģvarantuojame pilna išgydymā.

Pasekimingiausiai gydas visokiū paleatas ir pavirvies ligas, kaip antai ligas susiles, plauķiu, inkstu, pilvė, galvos skaudėjimas, pilna saminti, drastiško susilpimas, lytiška silpnybės, sėdėjima, antinima, veži, blyksnio sus moters, kraujavima ir tt., cervic ligas, po-pletra, reumatizma duselima, paralyziū ir tt. Ir sū valius gamba, gydas gimdymo ligas, vi-sokios entuzimas etc. Neriziskas ligas gydas su papulio sprausios elektriska prietais.

Iztytiskū dalia ligas išgydā per keleta dienu. Kraujū už-uoodyjimas, odos ligas, nemens begima, žaiz-das perkiči ir burnoj, nosy, akys ir ausys, netekima vyriktumo, lyziū susilpėjima ir tt. gydas kooperatingiausiai ir ģvaran-tuola **Pilna išgydymē Chroni-ziskas ligos yra mano specia-lizakumū.** Ģvadinio neratavoje, Scot-dicmas izgeriamavimas liecuio ir jo izgy-dymas—tai yra mano prietytē.

DR. LANDES

Septimalis specialistas.

134 E. 24-ia ul., kampas Lexington av., NEW YORK.

Valandos: nuo 9 ryto iki 8 vakarē, Nodelioms nuo 8 ryto iki 4 po pietū.

Ngalinti analizekū atsilankyti, gali para-syti lauskā; butiniai reikaluojame pasolito istitucijimo.

Sveku vyklostē kalbose, Turia praktika Lebanon Bellevue Post Graduate University Hospital. Direktoris Medicinalsko Instituto.

nao 1 Aprilio persikraustē ant 140 E.22St.

arti Lexington Ave.

DOVANAI Visiems Sergantiems iki visizskai bus išgydyti.

GARSINGAS
ELEKTROS DIRŽAS
“GIANT”

Elektrika tai gyvastis. Medicinos vienos daugel ligose ne-pakanka, idant visizskai išgydyti. Jos pataiso simptomus, bet organai liekasi ligos susilpintai ir medicinos negali jiems sugrāžinti tū drutumā, kurį patrotino per kroniziskā arba kitokiā ligā. Iš to ta prieziasties daugel žmoniū ilgus metus vartoja gyduoles veltū, o kiti, po vartojimo vien tik gyduoliū ir bemislydimi, kad jau dabar sveiki, isz mažiausio prietiko vėl puola atgal į senajū ligā.

Electro-medical gydymas (elektrika ir gyduolēs) yra vienatlybas būdas trumpiausiamē laike tikrai iszgydyti kožnā kroniziskā arba kitā ligā. Dēl isztytymo to sinceziam kiekvienam serganciamui, kuris atsizaukia, mūsų garsū elektriziskā diržū „Giant“ uždlykū iki visizskio iszgydymo.

Kosėjimas, silpnumas, reumatizmas, nesutoriģėjimas, asthma, liga skilvio, kepenų, plaučių, puslės, sirdies, kraujo ir nervų, impotenzija, sterilia, uždegimas, plankū silkimas, gonorrhoea, saszai, syphilis, hornia, moterizskos ligos, uodos, nosies, akiū, ausiū ir gerklės ligos, nēžėjimas, iszsimuzimiai, ne-reguliarizska menstruacija, maliarija ir tt., **neatbanoj kūlia liga, atlek ir duokis** mūsų specialistū perziūrėti, arba, jei tolli gyvenat, pnaneksiti placzai apie savo ligū, raszydami pas.

New York Specialty Co.
Room 27, 52 West 18-th Street, New York, N. Y.
Mes ģvarantuojam iszgydymā. Ofiso val.: izioķia d. 11.—1, szventā d. 10.—1.

Puikiasias
Drapanu ir . . .
Apautu o Sztoras
 visoje Pottsville, Pa.
 Siuvame patis visokius siutus, nuo 15 dol. 20 iki 25 dol.; gatavis, kas kokiu nori, gali issiirinkiti, nuo 6, 8 ir 10 dol. ir augesciauz. Ant lange Zvalgide, kad nepraeitum.

IRSZZUK HEBER
 206 N. Centre St., Pottsville, Pa.

NAUJAUSIAS KATALOGAS.

Visokiy Lietuviskų knygy ir kitokiy daigtu, isieletas atskyrioj knygtule. Norinti gauti kokiy knygy su grafiias akcijnymais, arba kitokiy daigtu, prisigkite už 2 centus marke, o bus jums pristygatas katalogas tiesiog namus, iszkuru raleste issirinkiti ka tik norisite. Reikalavimai katalogo, rasykite ant sekancio adresu:

T. P. KRIZANAUCKAS,
 L. Box 62.
 Shenandoah, Pa.

The Shenandoah Trust Company

Kapitolas \$125.000 Pervizsis \$22.000
 Vienatnė lietuviska banka, kurios akcioneriy daugumas lietuviail. — Moka 2 procenta nuo palety pinigų.
 Adaras kasdien nuo 9 rytu iki 3 po p., subatomis nus 9—12 rytu ir 6—10 vakare. Galima susikalti lietuviskai.

Geriausias**Kriauczius**

gvyenas
SHAMOKIN'E, PA.
 laiko 12 darbininku, su kuriais pasivuta kuogeriausiai visokius virsutinius vyrų drabužius. Kas antrą nedėlia atvažiuoja į New Philadelphia ir į Cold'g., Pa., pamieruoti. — Priemruoti atvažiuoja **BALTRUS IVANAUCKAS**, kuriam galima užmokėti pinigius ir duot jam naują orderį.
 Ofisas netoli pačo — pas
McGANN, Tailor.

S. JARMULOWSKI,

No. 54 Canal Str. New York



Aš užlaikau BANO-KA. Kuris galite sangiai pasidėti savo pinigų, iszkurim mainau pinigius, su žemiū. AGENTŪRA visu laivi-

niu kompanija ir gele inkelio tikie tu. Szporkets į ir iz Europos. Tępti sunexiu pinigius į visas laus svieto ir iszkudlu v. kesnus an visu didziųjų miestu Europos. Banka Europoje, Hamburgo S. Jarmulowski. Luebeck: S. Jarmulowski & Co.

JAMES J. MCGINTY

Laidojtas lavonu ir balsamavo tojas prie lietuviskos parapijos Brooklyne. Laiduoja ant visokių kapinių.



Parsamdo karietas ant sžermenu, veselijų ir kitose reikaluose labai pigiai. Gyvenimas ir kancelarija
72 So. 2-nd Str., stonia po 76 So. 1st Str. Brooklyne, N. Y.
 Stonia atdara dieną ir naktį.
 Telpofonas: 559 Williamsburgh.

In Europa uz \$5, \$7

su garlaiviais, kuriais gyvulius veža, į Antverpus ir Hamburgą, tris garlaiviai kas nedėle. Kreipkitis pas

JACOBS, general-agenta
 38 Canal St., New York.

Namie muszu Gyvuli.

Mėsa yra geriausia. Tokią mėšą parduodu asz savo buczerėje. Visa kno szviežiansia ir geriausia. Kurie pas mane dar nebuvote, pamėginkite, o žinan, kad liksite mano gostumieriais.
RAULAS CZERNECKAS
 38 Canal St., Shenandoah, Pa.

Jesse B. Davis

Insurance and Real Estate Agency

Užmeta 1872 metaose
 120 S. Jardin' Str., Shenandoah Pa.

Stebetina proga

Vaikai su pr' o miz' už sukni s geriau ir **KASZMIR**, su pui kum pamuzslu, už \$3.50

Kamzės 75c, \$1.00 ir \$1.75. Plozėjai \$16.00 ir daugiau. Kuntiszkos suknius \$12.00 ir augesciauz. Gera visa eile drapanų \$18.00 extra gera \$20.00 angze idu

BORNE BROS. & CO.

34 Barclay St., New York.

Vincas Minkeviczius

geriausias musu graborius parsamdo arklius pavieniu, arba karietas veselijoms, krikčtynomis ir visokiam reikalui Parkezis anglis ir krausto. Tai tikrai geras žmogus; ju adresas:
 109 S. Main st. Shenandoah Pa

ŽVAIGŽDES AGENTAI.
 L. Miluzsaukas, Box 338 Forest City L. K. Karalius, 325 Columbia ave. Baltimoro, Md.
 M. Schermis, 107 Berry St. Brooklyne, N. Y.
 M. Muzekunas, 22 Hartford st. Newark, N. J.
 J. Kalikatekas, 64 S. 2st. Brooklyne, N. Y.
 J. Biktareckis, 67 James st. Waterbury Conn.
 S. P. Tananvezica, 324 So. Morgan str. Chicago, Ill.

P. Blaizicziunas, Box 12 New Philadelphia M. Dauksza, Box 28, Minersville, Pa.
 Jonas Kritzanauckas, keliaujantis agenta A. Kazianukas, Shenandoah, Pa.
 Jonas Naujokaitis, 91 Nelson st. Commercial Road E. LONDON. ENGLAND.
 Francis Bacevici, 31 United Buildings, Meadowhead Road Craignuk bei Wishaw SCOTLAND, ENGLAND.

JACOB MORCH

Pargabentojas

Deimentu

Parduoda puikiasius auksinius daiktus, o ypatingai naudingus ant Kalėdų dovanų.

Lietuviai, visi eikite pas

JACOB MORCH, 130 Broadway, Brooklyn, N. Y.

Lietuwiszka Aparatu Dirbtuwe.

Gudoditoms latinakoms ir beaknytioms Draugystoms isdieba: Karunas, Amerikoniszkas Wellawas, Szarpas, Juostas, Kukardas, Zenkelius, Kopures ir del Marszalkiu parodus.



Gudoditoms Kunigams isdieba: Kapas, Arnetas, Dalmaticus, Albas, Stulas ir wisus beaknytinias parodus. Visoki darba atlieka arstiszkai in laika.

Norėdamos gudoditoms Dretes, arba gudoditoms Kanigai, kad Juso darbas butu priderencial atskias ir fason sushelpi savo tasiete, paweskite į tikrai lietuviailai.

T. ANDRUSZEWICZ & CO.

115 W. Division St.,

Chicago, Ill.

VYRAI IR MOTERES, RASZYKIT D-RUI LARGE DEL RODOS.



DR. LAROCHE

Chroniszkas vyru ir moteriu ligas gydau ir gvarantuoju.

Veltju, idant kotnas vyras ir moteriszek, vargtinami visokių limpaneciy ligu, ir besirgdami visai nustejo vilties isgyyti; klausyti d-ro Large rodos. Gvarantuoju isgyzlyma ir juog tautinajis mano metoda gydytos į 20 ar 60 dienų sekancios:

Jauწყystės klaidos, prarastas vyryszkumas, kraujo užnodininimas. Szlapaspnis Sifilis Szirdies drebejimas Kosulias Impotencia Varikocela Kaulų gėlimas Kosulias Melancholia Gonorrhoea ir gisly Džiova Užalusimas Spazmai, paraliuz Lytyszka liga Dantų gėlimas Rankų drebejimas Bihonai Pritemusios akyz mas Niesios, Gerkles, Planerij, Vidurių, Kepenų, Žarnų, Inkstų, Zušis ir Kvepavimo Kanalių. Gydau greit visokius szasznų, szkropulų, plėtnus, vandeninę poklika, Kaltaunę, Bezemę, Reumatizma, Nutukima, Neuralgija, galvos skaudėjimus ir tt.

Kataras Ligos isaztes, neregulariszkumas, kraujo pludima, baltus piegus, nevalsingama, palugo ligas.

Famlikt, juog gyvenimas ir smagumas priguli nuo greito isgyzlymo ir iszerinio nuody is kuno. Ilga praktika liegnobcuosis ir Europoje ir su savo Nauja Metoda galiu visas ligas isgydyti kuoveikiaisial, be skausmo ir pelio. Rodo biure ir per laiszkos DOYANAI. Rasydamas įdėk už žc. marke ir paminkė gazetios varla.

Nevėlia gedyti, tik gydytis, nes uzieindamas tokias ligas kuoblogiausias pasekmes turesi. Visą korespondenciją utalidime po sekretu.
 Parasykit varių, pavardę ir adresą abizkiai, kad mus laiszkas daieyt, Visas gramatas rasykite lenkiszke, lietuviszke arba angliszke kalboje

DR. LARGE MEDICAL INSTITUTE

3034 Frankford Ave.

Philadelphia, Pa.

Jei naudojiesi iš gėrymų, tai gerk vien geruosius, tyrus, kurei tavo sveikatai nekenktų.

Empire Distillery Company's DEGTINES IR VYNAI PRIPAŽINTI YRA UŽ SVEIKIAUSIUS.

Saliuninkai privalo vien nuo jų pirkti gėrymus, nes ir pigiai gaus. Apmokėję randui cizę (revenue stamp) galite gauti degtinių nuo 50 centų už galioną ir brangiaus. Turi 37 savo distiltes, kur daro visokį gėrymą. Kreipkitės į kompanijos vyriausią biurą:

Empire Distillery Company
234-235 Broadway, - New York, N. Y.
arba pas lietuvišką tos kompanijos reprezentantą

Dom. Brazinski
82 Bond St., - - - Elizabeth, N. J.

MAX KOBRE

(LIETUVISZKA BANKA).

40 Canal Str., — 142 Division Str.,

New York.

Prieteliai! daodu jums žinia, kad parduodam szirkortes ant greičiausių laivų. Esu užtvirtintu agentu ant linijų: North German Lloyd, Bremeno; Hamburg American Line, Hamburgo; Red Star Line, Antverpo ir Nitherlans Line, Roterdamo. Siunciu pinigų kuriuos jūs prieteliai gauna į 15 dienų. Musų kantoroje galite susišnekti lietuviškai ir lenkiškai. Ateikite ir persiludykite, kad mes per 25 metus su kožu apsiėjome teisingai. Teiposi parduodam tikietus ant visų geležinkelių Amerikoje ir Europoje. Primum pinigų deponitą bankos ir mokam po 3½ procentus ant metų nuo 50 dol. Ji virszaus, kad buva padėti ne mažiau kaip 6 mėnesius. Pačėti ir iszimti gali koznądioną nuo 2 ryto iki 2 po pietų ir nuo 4—8 vak.



Naujai uždėta filija atsiranda po
Nr. 81 Grand st.

Brooklyn, N. Y.

MIKOLAS GANO,

ARTISTA MALIORIUS.

Dirba paveiksias tiktai atliejėnėms farbomis ir pastelium. Kas nori turėti savo didelį ir puikų portretą, teipisuznacia fotografija, kad ir mažiuk ant blekto nustraukt, bile aizek. Drapanos gali buti permalytos pagal norą. Padarytus portretus be rėmų slauciu į kraują. Dirbtuvėje turu daugelį musų didvyrių portretų: Vytauto, Adomo Mickovyciaus ir k. ant pardavimo. Tautieciai! Nesiduokit bile kokiam fuzzeriui apgaudinti kuris nieko nelstengia padaryti, bet kreipkitės prie savieziko, kuris savo portretais tukstanczius namų puoszia. Raszant dėkit tokį adr.
Mikolas Gano, 129 Greenpoint Ave., Brooklyn, N. Y.

Ypatiszkas Pardavimas

ateinančią nedėlę pas

LIEBERMAN'US.

Moteriszų apatinių jėkių po 50c., 75c., iki \$15.00.
\$1.00, \$1.25 iki \$4.98.
Moteriszų apatinių siutų \$1.25, \$1.50 iki \$15.00.
\$4.98.
Szkikinių siutų, apstatytų, ttinkanczių del veselių, \$10.98, \$12.50 iki \$25.00.
Moteriszų virszutinių dresių 98c., \$1.25 pinu, langų uzkabų ir padabinimo daiktų, iki \$12.50.
Moteriszų popkltų ir jėkių \$2.98, \$3.98 stijoį patalyniu pttunknas.
Jus pasiczėdyt 25c. ant kiekvieno dolerio, uz kurį czlon pirksit. Ateikt į musų stora viena karta, o jus ateisit visada. Nes mes turim tai, ko jums reikia, ant žemesnių prekių, nekaip kur nors kitur. — Temykit gerai vietą: pirma drapanų kupezytė nuo Centre St.

Lieberman's, 115 So. Market St., Pottsville, Pa.

Jei nori apsaugoti savo gyvasti
ir apginti nuo vargo savo szejimyna,
atmink, juog geriausia yra

FIDELITY Mutual Life Insurance Co. of Philadelphia

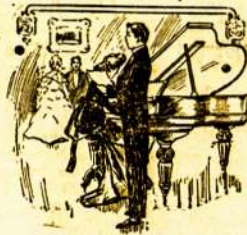
Policy'os išrašytos profesionališkam žmogui, kad tas pastojęs paliegsiu, negali atlikti savo reikalų, yra išmokamos pilnais, tai yra ant visos sumos pažymėtos.

Jeigu-gi policy'ja buvo išimta ant endowment plano, tai pažymėta ant policy'jos suma bus išmokėta paibaigoje endowment'o periodo, arba pirmiaus, jeigu smertis istinka.

Norėdamas dasiziniti aiškesnias žinias, rašyk pas

KUNKLER & MUTLER
MANAGERS

66 Coal Exchange, Wilkes Barre, Pa.



Ar turi Piano?
Jeigu ne, kreipkis pas

WINTERROTH & CO.

padirbėjai

PIANU

105 East 14 St., New York,

arti 4th Avenue.

Szalinė kupezytė: 98—5th Ave., ant kampo 15th St., N. Y.

Teip-pat 62-64 Colden St., Newburgh, N. Y.

Pianu nuo \$50 prasideda. Poikiu nauju stacziu Pianu \$125

Gvarantuojame ant 7 metų, duodam krasę ir apdangą dykai drauge, Prilaikom visada pianų visokio padirbimo. Parsamdome ir parduodam pianus po lengvomis iszlygomis. Nubaluojam, patalsom, apmašnom atekit ir pasiūzėkit pas mus, pirmok kitur pirksi.

Tikrai gryna Altoriaus Vyna

gausit pas Barnston Tea Co.,

6 Barclay St., New York.

Importuoja jie rusiszką arbata,

kavą ir visokį vyną.

Pabandyk porą WAUKWELL-CZEVERYKU del vyrų, po \$3.50, ant pardavimo pas Ben Friedman' gerai žinomą

**Unijos Czeveryku
Sztora**

153 Grand st., arti Bedford Ave.
Brooklyn, N. Y.

DIDI PASKYRA AMBRELIU.



Vienatinis Lietuviszkas Biuras Philadelphiaje

Parduoda laivakortes is Europos ir į Europą. Siuncžia pinigų į visus dalis svieto pagal pigiausį kursą. Setaiso davirnasti, pajiesko pinigų, dalies ir skolas isz Lietuvos. Išranda darbą ant kokie pareikalavimo. Užsima visokiomis provomis kaip Amerikoje, teip ir Lietuvoje, ir tt. Gyvenantieje kituose miestuose lai raso jas mane apie savo reikalus, o lus užganodinti.

Remkit savo tautietei!
Romanas Karuža, 830 So. 2-nd St., Philadelphia, Pa.

Vienatine kalakiszka

Lenkiszka - Lietuviszka Banka

TAUTIETI! Ką nori remti, sayuosius ar svietimus žmones? Jeigu savuos us, nusidok pas

A. Grochowski & Co.
 298 Bedford Ave. (arti Grand St.), BROOKLYN, N. Y.
 Siuntimas į seną krajų pinigų, teipozį ju iszmatymas ant by kokiu. Visokius dalykus ir reikalus, prigulincias advokatus, atliekam kuopukliaisai, kspio krajoj teip ir Amerikoje. — Musų banka jau 22 metu gyvenoja. Kas gali liudyti apie jos atsakanti vedinga.

Bankoje savo visados laikome dangybę pinigū dėl iszmatymo, kaipu tai Maskolijos rublij, Vokietijos markij, Austrijos guldenų ir tt. — Meldžium adresuoti:
A. GROCHOWSKI & CO., 298 Bedford Ave., Brooklyn, N. Y.

12 proc. Padejimo Paliudymai 12 proc.
 Uzdeti 1804 m.

Ar jus užganodintas, padeje savo sunkiai uždirbtus pinigus po 3 proc arba 4 proc interesu ir ganamai po 3 dol. ant metu už \$100.00 arba trideszint dol. ant metu už \$1.000, padėti i tokiam czėdyjimo institute, o tuomi to institute akcelionerams ir organizacijoms leizdami peinyti milzionskus dividendus už jusu pinigų.

Kodel negalti jus PATYS polditi savo pinigus ir PATYS atsimti, kas jusose? Mes per pakutinius azetu 15 metus esam mokeje savo padėtojus po 12 proc. iki 24 proc. interesu ant metu. Nekad menkian kaip 12 proc. ant metu.
 Teip mes darėm per azetomis metus, o ir toliaus teip d ryzsim. Mes padėsim nazyvrinta czeki bile kokiamis augzėjume į bile kokia lanik Savionytose Valstijose, kvię galės gauti ta asala, kuri iszradyis. juoz kieda nore gravo menkian kaip 12 proc. ant metu nuo musu kompanijos, arba kiekviemas, kurie negavo dali arba ir vėrj kapitola atsal, į dvidezint keturias alymas po apvezzkiam, juoz pinigų attraukti i o i.

Mes iszsiuntinome čekius, draftus ir paezo money orde lus pirma dien kiekvieno mēnesio visiems savo padėtojams, kaipu pilnia iszoro sėjim aprokuotoju interesu už padėtuosius pinigus: o mes gvarantojam, kad zilite interesai niekuomet nebūs menkesni kaip 12 proc. ant metu, arba 1 proc. ant mēnesio.

\$1.00 ant mēnesio arba \$12.00 ant metu už kiekviens padėtą \$100.00.
 \$10.00 ant mėn. arba \$120.00 ant metu už kiekviens padėtą \$1000.00.
 \$50.00 ant mėn. arba \$600.00 ant metu už kiekviens padėtą \$5.000.00.

Tai yra musų gvarancijos!!!
 Toliaus, mes pasižadame ir gvarantuojam, kad visas kapitolas, arba dalis kapitola, gali buttuolas atitraukiama, pagal padėtajo norę, slaus ziną dvidezint keturias alymas pirm to

Sitai teip-pat gvarancija.
 Interesai prasideda su pirma diena kiekvieno mēnesio, o užmokami pabaigoj kiekvieno mēnesio

Kapitolas gali buti atitrakiamas nuo pirmos iki trideszint-pirmos dienos kiekvieno mēnesio, be aprubezavimų arba iszlygų.

„momes dvigubai padidino laikie kelu metu savo kapitola“, pas mus padėti, ir ju užezdyti pinigai, be atzvilgio kiek menk, arba kiek daug, buvo jiems latime.

Musu pasilyme nera jokie neizistikimu spekulacijų, ir be svarbumo, ar jus nuo savo uzdarbio užezdyjat tik szimta dol. ant metu, arba penkis tukstanczius dol., jei padė-ituos tuos pinigus pas mus, mes gvarantojam, kad mokesim ne menkians kaip 12 proc. ant metu.

Dnodami jusu pelnyti menkiansiai 12 proc. ant metu, padarom mes su jusu pinigams ne menkian kaip 18 proc. — Jursi pinigai, sangiai padėti, duoda musm gerą pelną, o joms suenka turtus!

Mes melai atšilėpim ant visų užklausimu, kokius asisuzumet. — Adresnokit:
PATRICK C. CONNELLY, 5th floor, room F., St. Paul Bldg., N. Y. City.

BISCHOFFS-BANKING-HOUSE

uzdeta 1848 metu

Naue Staats-Zeitung, prie užvaizavimo ant Brooklyno tilto, New-York



Siuncziamo pinigų į seną tėvyne kuoatsakancziausia, pagal dieninio kursu, su kiekvienu isz New Yorko iszplaunkiancziu greitlauviu, teip juog į 12 dienų krajoj priimti lieka.

Iszsiuncziamė szipkortes ant geriausiu garlaiviu dėl atkelivimo isz Europos, neužlaikydami, ir perkeji szipkortes duodame žinia, kada ju pasazierius pribus ir ant katro laivo.

Parduodame szipkortes ant geriausiu garlaiviu dėl parvaizavimo į Europą ir pristatome pasazierius ant laivo u ždyką, o kas pas mus paraszys, prancszdamas apie savo atkelivimą ir paduos aizkici dienių ir adyng, kuriuom getkelio arba botu isz vietos iszvaizuos, tada atsimsime savo pasiuntinį ant pasitikimo, o tokiu budu apsisaugo nuo gabijų apzaviku.

Iszmatinome pinigų visų kraszų svieto pagal dieninio kursu. Bankoje savo visados laikome daug pinigų dėl iszmatymo, kaipu tai Maskolijos rublij, Vokietijos markij, Austrijos guldenų ir tt.

Agentura „Eric“ getkelio ir visų komputinj apsisaugojimo nuo ugnies.

Dėl arteznės žintos raszyk į

BISCHOFFS BANKING HOUSE

2 Centre str. (Staats-Zeitung Building, New-York)

Nedidžioje Banka atvira nuo 10 iki 12 adynai.



Didžiausius ir puikiausius rankius

Vaiku Go-Carts ir Kericzju
 — TEPIGI —
SZALDYTOJU

— GALIMA RAST PAS —
WILLIAMS & SON,
 RAKANDU KRAUTUVEJ.

113 S. Main St., Shenandoah.

V. DACKEVICZIUS

Biuras pardavimo laivakoreziu
 ant visų užatlatiszky linijų.

Mainymas ir siuntimas pinigų į Lietuvą, Lenkiją, Rosiją ir Galiciją be jokij ka-ztų tam, kuris pinigus gauna.

Teipogi apsaugojimas nuo ugnies ir ant gyvasties. — Lygiai atliekti visokias provas rubežiuose Lietuvos, Lenkijos ir Rosijos.

Thomas, Tucker Co., West Va.

Telephonas: Cumberland, Davis Coal & Coke Co.